平報

地址：上海福州路四三六號
電話：九七〇四〇轉接各部
三十一年九月十一日
第七百四十一號
今日一張售國幣二角
宣傳部登記證滬字第十八號
大使館報道部登記證C字第二八三號
法租界許可證A字二九一七號

定報價目　廣告刊例
[illegible]

澳洲未能獲充分接濟 寇丁承認局勢殊嚴重

駐英特使建議首相親赴英倫商討

（里斯本十日海通社電）據康白拉息、澳洲首相寇丁、昨在議會中發表演說、以圖減輕澳洲政府之軍事顧問因無足量之接濟抵達澳洲而引起之不安、渠稱、英美兩國有滿足各方要求之責任、若英美以更多之戰具運赴澳洲、則使英美在其他戰場上不能盡其最大之努力、足以延遲戰事之結束云、（康白拉十日哈瓦斯社電）澳洲聯邦總理寇丁、昨在衆議院宣稱、余本人及軍事顧問、對於英美遣來之人力物力的援助、去滿意程度尚遠、惟深知世界其他各戰場、亦需要英美援助、故不能提出過分之要求云、此項演說發表後、已在國會方面引起注意、各報亦均以大字載之、

（里斯本十日同盟社電）據澳洲無線電台廣播消息、澳洲首相寇丁、昨發警告謂、「澳洲之地位、並未改善、目前之情形、與五月間珊瑚海發生大戰時相同、吾人因在太平洋上無優勢之海空軍、故不能抽議一部壯丁從事生產工作、以減弱陸軍之實力、無論生產方面需要若干人力、終不能出此、又訊、最近赴英接洽援澳事務之歐爾得士、昨日宣稱、英主力艦「威爾斯親王」號與「却敵」號、在大東亞戰爭之初期被日海軍擊沉後、協約國在太平洋戰爭之全部戰略、或已改變、彼指出協約國在對日作戰中、犯有三點錯誤、（一）低估日本之空軍實力、（二）未察覺海軍部隊之易受飛機攻擊、（三）協約國在馬來亞之大錯、乃使新加坡失陷、

（里斯本十日海通社電）澳大利駐英特使歐爾得士、昨在澳議會報告赴英美兩都接洽事務之經過、復建議請澳首相寇丁赴倫敦一行、俾得與邱吉爾首相面議急待決定之各項問題、

（里斯本十日中央社電）據雪梨電、澳洲附近戰火之直接威脅、已與日俱增、國內各方面之不合理的戰時措施、更直接使民衆生活、感受重壓、九日以來、其傾向尤著、澳政府會於二日向下院提出預算案、所發表一九四三年度之總預算額、計爲五萬八千三百餘萬鎊、其半數爲軍事費、爲增加歲入計、乃提高各種稅率、奢侈、娛樂稅之增加尤厲、增稅之第一步、以娛樂稅法案與預算案同日提出議會、倘予通過時、則自十月一日起、戲院及賽馬等之票價、均將征一先令以上之入場稅、關於賽馬用之馬匹、自七月起、全澳鐵路已一律禁止運輸、寇丁首相並要求國民減少賽馬次數、然國民對此非常時局、並無深刻認識、最近賽馬團體、且向寇丁申請免除從事賽馬人員及騎士之兵役、寇丁遂有廣播演說以警告國民、數日前寇丁並要求國民節約消費、以羊肉代牛肉、以債券代馬票、又五日起、澳洲政府將啤酒販賣稅提高爲小瓶半辨士、中瓶一辨士、大瓶一辨士四分之一、八日更將捲烟徵十分之五、澳洲之苦於戰時體制、於此可知、

陳煥鏞艱苦維護文物 中政會決議優予獎勵

修繕烈士紀念塔經費通過

（南京十日中央社電）中政會十日上午九時、舉行第一〇九次會議、出席者汪兆銘、溫宗堯、梁鴻志、江亢虎、諸青來、趙毓松、褚民誼、梅思平、陳羣、林柏生、劉郁芬、任援道、陳君慧、李聖五、葉蓬、丁默邨、楊揆一、熊文越、蕭叔宣等、列席劉忠瑛、朱履龢、陳春圃、羅君強等、主席汪兆銘、

報告事項

㈠宣讀第一〇八次會議紀錄、㈡主席報告、祕書廳案呈、先後准國府文官處暨立法院函、爲修正中國銀行及交通銀行條例、業經立法院提交院會修正通過、呈奉府令分別公布通飭施行、請轉陳備查等情、已准備查、㈢主席報告、關於修繕國民革命軍陣亡將士紀念塔、及附屬建築物之經過、（原報告錄附）㈣主席報告、據行政院呈、爲本院第一二六次會議、通過實業部提請追加女子蠶桑講習所本年九月至十二月經常費一案、錄案呈請備案等情、已准備案、㈤主席報告、據行政院呈、據糧食管理委員會呈送、業務人員訓練所經臨費、支出概算一案、遵經召集有關各部會會同審查、簽具意見呈核、經提交一二七次院會、決議照審查意見通過、錄案呈請備案等情、已准備案、㈥主席報告、據行政院呈、據祕書處簽呈、奉交審查實業部提請撥發卅一年度各育苗場經臨等費一案、遵經召集有關各部會同審查、簽具意見呈核、經提交一二七次院會、決議照審查意見通過、經臨費均在經濟建設預備費項下撥付、錄案呈請備案等情、已准備案、㈦主席報告、據中央黨部祕書處簽呈、奉交宣傳部轉、據中央電訊社呈、請自三十一年下半年度起、增撥經費一案、當飭據祕書處召集有關各部、會同審查、簽具意見呈核、經提交第一二七次院會、決議照審查意見通過、經費在總預備費項下增撥、錄案呈請備案等情、已准備案、

討論事項

㈠主席交議、據委員兼國父陵園管理委員會主任褚民誼呈、爲修繕國民革命烈士紀念塔、及附屬建築物工程費用、編具支出概算書、呈請核撥等情、請公決案、決議、通過、交行政院轉飭財政部照撥、㈡主席交議、准國民政府文官處函、爲派加滿洲國建國十週年紀念典禮及祝賀會代表團副團長褚民誼因病請辭、業奉府令照准、並特派潘毓桂爲參加滿洲國建國十週年紀念典禮及祝賀會代表團副團長、請轉陳鑒核追認等情、請公決案、決議、通過追認、㈢委員陳璧君提、爲國立中山大學農學院植物研究所所長陳煥鏞、碩學完才、爲我國學術界有數人物、該所長歷年研究所藏植物標本、圖書古籍、極爲完備、事變後、迭遭兵燹、經其苦心維護、得以保全、實深可嘉、擬由國府明令給予獎狀、並飭廣東省政府從優給獎、以資激勵、是否有當、敬候公決案、（原提案錄附）決議、通過、送國民政府、

（錄附報告事項　三原報告）關於修繕國民革命軍陣亡將士紀念塔、及附屬建築物之經過

修繕紀念塔意義重大 改正一切不合理措施

（南京十日中央社電）中政會於昨舉行第一〇九次會議時、對於國民革命軍陣亡將士紀念塔、及附屬建築物之修繕、有所報告、按此舉意義極爲重大、蓋㈠原刻文字、無論內戰外戰、均爲一種漫罵之字句、此於對內對外均不合情理、美國南北戰爭時、北勝南敗、提議爲北方將士立碑、林肯謂、此役同爲國家而戰、應對南北將士一同紀念、林肯此語、卒使南北惡感完全消除、此後不再交戰、㈡國際慣例、外戰立碑、從無對對方辱罵者、各國於戰後互相致敬、因戰爭僅一時之遞轉、而國際之往來、則有永久性、不宜出之漫罵、第一次大戰後、法國於簽約地點立碑、故引起法國此次於和議時、指定在此地點簽約、以德國國旗覆此碑而去之、可見國際上之侮辱行爲、徒資尋仇報復而已、㈢原有刻石紀念者、只限於十五六年北伐一役、而後來爲國民革命而死之文人武人、何止千百倍、現自國父提倡革命以來、爲革命犧牲者、一概抹殺、殊爲不當、經此次修繕後、紀念國民革命先烈之整個觀念、將更益加明瞭、

㊀定名爲國民革命而死者、亦在其內、㊁原有石刻中紀念文字、傾爲時代之一片段、故一律磨去、只存整個國民革命紀念、㊂原有石刻中陣亡將士姓名、即在當時亦僅爲一部份、未得其全、其後來人數多於當時、不止千百倍、盡所有建築物之石、亦不能遍刻、故另備名簿、敬謹登錄、如續查得以前先烈姓名、當隨時補入、以後姓名、亦隨時登錄、期得完全、

（錄附討論事項第三件原提案）查民國十七年秋間、國立中山大學農學院鑒於植物研究爲改良及發展農林事業之基礎、於該院設立植物研究室時、聘請著名植物學家陳煥鏞教授、經一年之努力、並有圖書儀器、設備完全、研究事業、蒸蒸日上、旋於十八年冬、改爲研究所、以事擴充、並以該教授爲所長、陳煥鏞自任所長後、益加奮勉、五年報告、（由十八年至二十二年）成績斐然、其所儲標本、由三號起、加至六萬零二百七十號、二十三年該所隨同中央往石牌、又創設植物標本圖、搜羅奇花異卉至五六萬盆、栽植園中、而蠟葉標本亦激增至十一萬號有奇、嗣因事變遭遇空襲、（該所距星夜率同所中職員、將標本圖書等件運往香港、設辦事處於九龍、迨廣州事變發生、爲營救石牌標本圖植物起見、冒險離廣州一步、嗣見兵逃火發、所在不堪、始由廣州步行至香港、繼續研究保存標本、更增至十四萬餘號、全國各省搜羅完備、世界植物標本亦爲不可多得之資料、而植物圖書古籍則尤多已完成者、上年大東亞戰事爆發、該辦事處當砲火之衝、該所長不避艱險、照常工作、至香港陷落後、辦事處被封、尤能於斷絕財盡之時、率領職工等盡衞護之責、本年四月間由廣東省政府向香港總督府交涉、承友邦美意、將該辦事處所存全部公物交還粵省、該所長陳煥鏞碩學完才、爲我國學術界有數人物、國外知名、而平日辦事、苦心孤詣、臨難尤復不苟、有古代賢哲、宣以身殉其所學之風、此次該植物圖書各件、得以保存、固由友邦當局愛護文物、翼力相援、而該所長陳煥鏞之熱誠盡職、實深可嘉、茲擬以東、有人人能如此、則非特文物無散佚之虞、其他各職、亦可類推、允宜給獎、以示鼓勵、擬請國民政府明令給予獎狀、並飭廣東省政府從優給獎、以資激勵、是否有當、敬候公決、提案人委員陳璧君、

答訪國府特使 首席隨員更易

（東京十日中央社電）日政府答訪國民政府特派大使首席隨員外務省東亞局局長山本熊一氏、此次因東鄉外相及西次官辭職後、由本氏已內定任外務次官、並因事務關係、無法分身、日政府本日特發表、改派前駐加公使史沙清次郎、爲特派答訪大使首席隨員、

土總統視察畢 已返抵斯丹埠

（斯丹埠十日海通社電）土耳其總統伊諾奴赴色雷斯區視察後、現已於昨夜返抵此間、

馬欽爾曾視察冰島

（瑞典京城十日海通社電）據瑞典報載、星期二英下院議員不滿邱吉爾之演說、而入議部之酒吧間、左派議員均表示不悅、英人則紛紛揣測將來之攻勢戰事、倫敦方面謂美參謀總長馬欽爾將軍在倫敦開會後、視察冰島防務、爲頗有意義之舉云、

日報評論 渝方行動

（東京十日中央社電）中外商業新報、頃以重慶軍事會議與印度問題爲題、評論渝方行動之無聊與矛盾、其大意稱、日軍整理浙贛戰綫實含有今日展開新作戰之意義、乃渝方於此又如奇貨可居、表示其積極抗戰之態度、然其在此次軍事會議中、亦僅有軟硬兩派之對立、並無若何結果、退而言之、即使已獲有結論、亦決難以進行大規模之抗戰、一切唯依賴他人、而其唯一可資依賴者、亦僅爲美國、但美國之援渝、其目的無非使渝方爲其任防衞之第一綫、或即以此代替歐洲第二戰綫、惟援助之運輸路綫、現已僅有印度一路、渝方對於印度問題之焦慮、乃屬當然、其於印度之暗中活動、亦勢所必然、聞渝方於軍事會議中、決定援助印度之渝軍風紀、並強化其武裝、此項措置之原因何在、不得而知、豈將以此與英國合作、以彈壓印度之獨立耶、或出而援助印度之獨立乎、

美任命史密資爲駐歐參謀長

（倫敦十日哈瓦斯社電）史密資少將、已被任爲歐洲境內美國遠征軍總司令部參謀長、

史太林格勒激戰未已 雙方各出生力軍相搏

氣候突變大雨滂沱德軍攻勢受影響

（烏克蘭邊境某地十日哈瓦斯社電）史太林城爭奪戰、已歷十七日、德軍雖佔優勢、但戰局甚仍混亂、攻守兩軍、均隨地勢而存其「抵抗中心」與「攻擊中心」、史太林城西北、正面、及西南三面戰局、旅進旅退、即以此故、此外、蘇聯南部戰區、自史太林城以至高加索、氣候突變、自本月五日以來、且已有大雨、路途泥濘、運輸困難、蘇聯軍隊抵抗、因而更爲有利、據最近消息、德軍及羅馬尼亞軍於本月四日攻入城區之後、已爲守軍防禦工事所阻、無法推進至伏爾加河西岸、南將史太林城守軍截爲兩段、（瑞典京城十日哈瓦斯社電）史太林城西南昨有激戰、城西則德軍已佔領山頭數座、此種山頭、位於頓河與史太林城之間、作半圓形、實爲城防天然屏障、山麓有卡布大加河及其支流、山旣被德軍佔領、於軍略上似不無相當價值、惟史太林城四週、仍有天然及人造障礙物甚多、德軍不易飛渡、因之、此種山頭雖被佔領、不致成爲城防之致命打擊、要之、德軍不斷進攻已十五日之久、守軍堅強抵抗、迄未稍衰、其情形與列寧城及莫斯科之爭奪戰相比擬、即德方昨亦承認不料蘇聯軍隊抵抗力、如此堅強也、史太林城方面、蘇聯兵力雄厚、且有生力軍源源開上火綫、並時有蘇聯新戰車隊助戰、此項戰車、似自平地出現者、守軍且曾以大兵團進攻德軍左翼、及人數及戰車之多、實非始料所及、惟德軍佔有空中優勢、紅軍集中均被轟炸、德軍當局對於此役最後勝負、仍有把握、反之、蘇聯方面亦較樂觀、據莫斯科方面半官報告、數日以來、德軍並無進展、蘇聯軍隊之砲火網、甚爲有效、德軍損失甚大、史太林城防禦工事、已大加充實、德軍將無法突破、惟就全局言、守軍處境仍極危險、德軍攻勢毫無衰竭之象、且在加強、德方自戈德爾尼哥夫公路開到生力軍、源源不絕、足證德軍當局之志在必得矣、

（莫斯科十日哈瓦斯社電）紅軍機關報「紅星報」昨日載稱、「敵人雖已遭受重大損失、但德軍在諾伏洛西斯克港一帶、仍積向前推進、我軍隊曾在該港以南爭奪一小城、雙方激戰已三日於茲、德軍首先採取攻

浙東戰線已整理完畢 日軍事當局發表談話

說明數月來浙贛作戰意義

（湖訊）華中日軍當局、於十日發表談話云、此次浙贛作戰、浙江省方面作戰軍、已完成預期之作戰目的、自八月十九日以來、自動整理戰綫、且撤去浙東、和平地區、確保金華、蘭谿、武義以北地區、以爲取第三戰區警備戰力培養根據地、同時警備戰略姿態、以便隨時作活潑之進攻、或進行反擊作戰、確保金華・蘭谿・武地區、在軍事上已瀕崩潰之第三戰區、不啻已被置於死地、又在政治上、可阻遏渝方之擾亂工作、改善揚子江下游三角地帶之治安、並加緊對渝武力壓迫、更自經濟上言、可切斷華中最大接濟路、加強對渝經濟壓迫、並深信該地帶確保後、對於開發國防資源、處理中日事變、及解決大東亞戰爭、實有極大貢獻、（中央社）

（滬訊）據浙東日軍前綫基地來電、華中日軍當局、於十日發表談話、同時日軍幕僚亦發表談話稱、五月中旬、日軍爲擊滅第三戰區渝軍、開始作戰行動以來、已予渝軍五十師、予以徹底的打擊、約渝軍最高指揮中樞部的所在地上饒、以及全戰區渝方軍事據點、均被日軍佔領、抗戰最後所依據之美渝對日空襲根據地衢州、麗水等各飛機場、亦遭徹底破壞、再無挽回之望、日軍已完成此次作戰目的、故自八月十九日以來、開始整理、爲構成有形新姿態、開始整理一部份戰綫、渝軍在此五個月中、迭受猛攻挫折、待日軍整理戰綫後、能與日軍交戰之兵力、僅百分之〇・五、而已、而日軍不受任何損失、現在確保渝方培養戰力之金華及蘭谿地區、對於已臨崩潰前夕之渝第三戰區中樞部、予以一重大打擊、使渝軍懾伏、同時完成隨時得以反擊之新姿態、此次確保之金・蘭・武地區、爲渝軍在中國東南部之最重要軍事根據地、此固不待言也、但此亦爲日軍加強沿岸封鎖、及處緬路後之唯一走私運輸路、極爲重視、蓋以金華爲起點之浙贛鐵路、對內地供給抗戰物資、其在經濟上占有重要地位、且爲浙江省之省城、故該地區喪失後、對渝方軍政當之抗戰體制、予以極大影響、渝方雖高呼反攻抗戰到底、但遭受此次敗戰、物質及精神上之抗戰力、均受致命打擊、而渝方對軍、政黨、經濟等方面抗戰體制之破綻、已告完全暴露、各階級層之厭戰空氣、亦將促使第三戰區之崩潰、現在金蘭地區居民、十之八九已返故里、安居樂業、協力日軍復興浙江生產建設、（中央社）

德蘇戰事緊急中 李維諾夫訪赫爾

（華盛頓十日哈瓦斯社電）赫爾國務卿昨日與蘇聯駐美大使李維諾夫、晤談甚久、事後李維諾夫、大拒不向報界人發表任何談話、惟此間政界人士、對於此次會談甚爲重視、據路透社消息、二氏在此次談話中、曾涉及一東綫危急情形」、（里斯本十日中央社電）據路透社華盛頓電、美大使李維諾夫、於九日訪問美國務卿赫爾、有所商談、值德蘇戰爭達最高潮之際、各方對兩氏之晤談、頗爲注意、惟是項會談之內容、究竟如何、則兩氏均避不言明、

美巨型運輸船 中途發生大火

（里斯本十日海通社電）美國海軍部昨日發表文告稱、美國郵船「威克飛爾德號」（二四二八九噸）載有旅客六百人、行至中途、忽然失火、水手數人受傷、但該船仍安抵美港、失火之原因、尚未查明、（里斯本十日海通社電）據此間權威人士、紐約報昨續載美運輸船「威克飛爾德」號發生大火事、頗引起紐約航務界之注意、該船前名「曼哈坦」、在美東岸參加護航隊、於九月三日發生大火、但該船報告未提及起火之原因、但美航務界謂係被敵人所攻擊、起火時有美驅逐艦一艘駛近該船救出六百人、僅留若干船員在船上指揮救火、該船十年前造於紐澤西、造價一千萬美元、爲當時航行大西洋美船之最大者、

義潛水艇駛入黑海

（斯丹埠十日哈瓦斯社電）義國袖珍潛水艇業在黑海出現、預料當在黑海沿岸將發生大規模之海戰、而義國袖珍潛水艇、定將居於極重要之地位、按此種袖珍潛水艇、排水量僅三十五噸、由水手四名駕駛、水手在艇內、有如飛機中之飛行員、潛伏水中、僅能歷時四天、此項潛水艇均由鐵路運往羅馬尼亞與保加利亞兩國港口、然後放諸黑海之內、準備出擊、

反英運動擴及西北境 印度局勢益紊亂

孟買發生警察開槍案四起

（印度貝斯華爾城十日哈瓦斯社電）印度局勢、頗擾攘不安、已擴大至西北邊界一帶、昨日達諸地方、又有數人被捕、並有立法會議委員巴爾哈巴爾、大會黨執行委員會委員毛培旃甘、達諸學生聯合會主席澤丹諸人在內、地方當局已下令禁止民衆集結街頭、以免滋生事端、（柏林十日中央社電）據德國新聞社訊、據倫敦泰晤士報載加爾各答電、印度反英中心地仍爲比哈爾州、同時曾爲一般重視之阿薩密州軍事地帶、亦日有反英事件發生、即素稱平穩之西北國境各州、亦響應反英運動、據傳印度軍警當局、日來搜索各學校及酒肆等公共場所、會議派要人續有被逮、同時孟買方面亦有印人三百五十人被捕、內並有婦女百餘名、

（孟買十日哈瓦斯社電）昨日此間仍擾攘不安、示威者會與軍警發生衝突、警察向民衆開槍、先後共達四次之多、官方公報亦承認有六人受傷、

（孟買十日哈瓦斯社電）此間於每晚八時起、實施宵禁、昨晚因有羣衆在宵禁時期、舉行示威運動、當被警察逮捕二百餘人、此外、官廳並在大會黨婦女協會內捕去婦女一百五十六名、

（孟買十日哈瓦斯社電）英國官方、昨自巴特那接獲消息、據稱、巴伽浦爾監獄內囚犯六百名、因企圖越獄、竟在獄內縱火暴動、當與獄卒發生衝突、結果死獄卒六人、囚犯二十人、傷囚犯八十七人、另有獄卒二名、門警一人、因奮身救火、致被焚斃、

（曼谷十日海通社電）印度僕爾部落之人九名、因參加暴動之罪狀成立、被處死刑、迄今該部落土著、因參加暴動而被處死者、已有六十九名之衆、新德里已宣告戒嚴、

日大東亞省官制案 今日提交閣議討論

（東京十日中央社電）關於大東亞省設置準備事宜、日政府各關係機關、業已屢次商洽、十日上午十一時、內外拓三省次官、復在首相官邸、與內閣四長官作最後協議、日政府原定將大東亞省官制案、及內外拓各省官制之改正案、一併於十一日閣議中提出決定、但因尚須經樞密院諮詢、故決將大東亞省官制案、單獨先於十一日閣議中提出、以便決定云、

英將再度發行戰債十萬萬鎊

（瑞典京城十日海通社電）倫敦電訊、英國下院昨核准財相伍德所提發行戰爭公債十萬萬鎊一案、（瑞典京城十日海通社電）英政府昨向下院提出舉行十萬萬鎊戰時公債之建議、總計自開戰迄今、英政府發行之戰時公債、已達一百十五萬萬英鎊、

（瑞典京城十日海通社電）昨晚倫敦息、英國下院昨以二百十九票對七票、決定於本屆會議結束後、作短時期之休會、

土國當局拒絕蘇艦通過海峽

（柏林十日中央社電）據德國新聞社斯丹埠電稱、因德軍在諾佛羅西斯克及高加索方面作戰之進展、土耳其對於蘇聯黑海艦隊之動向、乃深爲注意、據聞英國方面、似曾要求土政府收容蘇聯黑海艦隊於土國地中海沿岸之港灣中、但土政府之答覆、認爲蘇聯黑海艦隊如果避入土國港灣、亦惟有依照國際法、將其扣留於黑海沿岸之達拉布松、薩姆松、西諾布等土國港灣、決不容許其通過博斯普魯斯、及韃靼尼爾兩海峽云、又據另一消息、倘蘇聯黑海艦隊、業已接奉命令、於各基地完全失時、立即自沉、

北非司令 賴伐爾接見

（維希十日海通社電）賴伐爾首揆、昨日接見北非法軍總司令朱恩將軍、嗣復接見維希德總領尼達、法政府特派駐德管理有關法國俘兵士事務之史卡皮尼專使、今日將由柏林返抵巴黎、

（巴黎十日海通社電）此間獲悉、飛行維希吉布蒂航空綫之第一架飛機、已於昨日下午自吉布蒂飛抵維希、該機於本月七日飛離吉布蒂、

麥克沃塞赴前線視察

（里斯本十日中央社電）據墨爾鉢來電、西南太平洋聯合軍司令官麥克沃塞、頃已赴前綫視察、企圖激勵聯合國軍士氣、

克萊琪一行抵葡屬東非

（葡屬東非羅朗索馬貴斯港十日哈瓦斯社電）日輪「鎌倉」丸前日抵此、載來協約國撤退僑民數百名、內中大部爲英人、又英輪「艾爾尼爾」號、日前抵此、擬載運搭「龍田丸」撤退之英僑回國、現仍停泊此間、聽候倫敦電令、英國前駐日大使克萊琪亦在輪中、

土總理返抵京城 會晤威爾基長談

傳威氏已抵貝魯特

（安加拉十日海通社電）土國總理薩拉卓格魯、昨夜十一時突然回京、半小時後即與羅斯福總統特使威爾基會商、至今晨零時三十分始告畢事、此間一般人認爲此次會商、證明威爾基與土外長梅奈孟卓格魯會談時、曾提出極重要之問題、聞土內閣將開非常會議討論云、威氏似不及見土總統伊諾奴、因伊氏在週末前不致由阿那拉里亞回京、依照原定計劃、威爾基將於今日前往德黑蘭、

（安加拉十日海通社電）羅斯福之特使威爾基、於昨夜在此會議完畢後、啓程赴貝特魯、已於今晨到達、

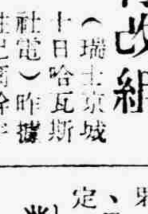
斯洛伐克徵調壯丁

（阿格朗十日海通社電）斯洛伐克國防部長獲得徵調一九二三級壯丁入伍之權、聞一九二二、二四級壯丁亦有於本年內應徵入伍之可能、

對法方抗議 美尚未答覆

（維希十日哈瓦斯社電）外傳美國飛機轟炸盧昂後、法國向美國政府所提抗議、已遭拒絕、絕非事實、截至目前爲止、法國政府並未接到美國政府拒絕之覆文、惟美國駐法代辦都克、接到法國政府首長賴伐爾所提抗議時、曾稱、美國飛機目的不在平民、僅在各種軍事設備、此層則係事實、

保內閣將實行改組



（瑞士京城十日哈瓦斯社電）駐巴爾幹半島訪員來電稱、預料保加利亞內閣、隨時有發生閣潮之可能、國王鮑利斯、於上星期內、接見一九三四年五月十九日發生政變後、業已解散之各大政黨領袖、有所商談、內閣員自本年七月以來、對於外交及種族問題、已意見紛歧、故實際上早有發生閣潮之虞、據可靠消息、國王鮑利斯最近已迭次接見前民主黨領袖穆哈諾夫、極右派領袖杜哥夫教授、社會黨領袖巴斯托霍夫、有所諮詢、可見國王意欲組織一「集中全國力量之政府」、俾能適應新環境、大抵各大政黨將聯合組織「保加利亞大國民黨」、以爲新內閣之基幹、國會定於十月開復會、屆時政局當可澄清矣、

（羅京十日哈瓦斯社電）德文「羅京日報」昨日發表社論、評論保加利亞之地位、略謂、保加利亞已爲東南歐之穩定勢力、目前版圖日漸擴張、其在東南歐常能居於領導地位、且因推行現實主義的健全政策之結果、已與羅馬尼亞、克羅地亞、及匈牙利各國簽訂各項協定、並敦睦邦交云、

伊朗政府頒動員令

（斯丹埠十日中央社電）西亞方面亦以高加索戰局告緊、頃據德黑蘭消息、伊朗政府已頒動員令、並頒布新條例、凡二十歲以上之國民、未經政府當局之許可、不准出國、刻下伊朗軍數除、已開抵高加索、國防航空工程師、亦已抵達該地、

美否認派兵在巴西登陸

（華盛頓十日哈瓦斯社電）外傳美兵七千名、在巴西京城登陸一說、昨由此間負責方面切實予以否認、並謂美國並未派遣軍隊前往巴西、（阿根廷京城十日海通社電）此間巴西當局、否認美軍七千已抵巴西京城之傳說、

傳羅美爾患病 即將調返柏林

（安加拉十日同盟社電）據英方未證實消息、北非德軍總司令羅美爾將軍、現已患病、將由他人接替、不久將返柏林、該消息又稱、柏林方面對於羅將軍在埃及戰爭中之所爲、並無不滿之處、羅將軍之致病、乃因其助手傅斯麥將軍陣亡後、操勞過度之故、（羅馬十日哈瓦斯社電）官方昨日宣佈、德國陸軍師長傅士麥將軍、已在埃及前綫作戰陣亡、

清委會令飭各區 斟酌地方情形 釐訂單行法規

太湖區首期工作全部完成

（蘇州十日中央社電）蘇省府奉清鄉委員會訓令、以第一二三期清鄉區內頒行各種法規章則至多、現値太湖東南地區第一二期、及上海市地區清鄉工作積極推進之際、時間暨地點、與前既有不同、前頒各種法規章則、如有不切合現時地方實際情形之處、應即由負責辦理清鄉工作人員、參酌前頒法規章則、因地制宜、另行釐訂該地區內單行法規、呈候本會核准施行、以利清鄉、而便工作、省府奉令後、以本省所轄清鄉地區、對於封鎖各種法規、現時尙無不切合實際之處、自應仍適現行法規辦理、昨特飭令省府封鎖管理處、轉飭所屬一體遵照、

（江陰十日中央社電）本月廿二日爲江陰清鄉週年紀念、各界籌備熱烈慶賀、除出版專冊、舉行慶祝會外、並決定在中山公園建設紀念亭、以垂永久而示紀念、

（嘉興十日中央社電）太湖東南一期清鄉工作、自實際封鎖編查保甲後、經二月來之經營、業已全部完成、本月一日、即積極充實內部工作、並擬具充實計劃、㈠上半月份調整人事、以增加辦事能力、㈡各檢問所設置情報員、俾完成情報網、㈢促進各特區組織自衛能力、俾完成自治、㈣加強自治機構、發揮自治能力、㈤取締不良份子、將清鄉各特區無良民證者、一律驅逐出境、

（嘉興十日中央社電）太湖東南一帶清鄉區黨務特派員辦公室、昨日二時舉行五次室務會議、出席張特派員暨秘書股長等十餘人、行禮如儀後、即席出特派員發表今後工作方針、及強化區分部清鄉會等工作、嗣討論提案、至四時散會、

浙辦事處將成立 傳式說不日蒞禾

（嘉興十日中央社電）太湖東南二期清鄉籌備工作、業已大致就緒、清委會駐浙辦事處、亦定十六日在禾正式成立、茲悉清委會駐浙辦事處主任傳式說、不日蒞禾視察地方工作、並參加駐浙辦事處成立典禮、此間各界、特於縣府討論歡迎辦法、

（杭州十日中央社電）清委會爲強化清鄉區治安、特設立太湖東南地區第二期清鄉地區保安司令部、任命駐浙辦事處主任傅式說兼任保安司令、傳氏業已接奉訓令、茲即通令就職、呈報清委會及軍委會備案、並分令所屬知照、一面呈請任命第三處處長徐念劬兼任副司令、

訓練團開學 電主席致敬

（杭州十日中央社電）太湖東南地區第二期清鄉籌備處、自成立以來、對一切事宜、即積極進行、又以工作職責重大、非有幹練人員、難以勝任愉快、因此成立訓練團、訓練清鄉工作人員、通令各市縣選派及招考學員分班訓練、并於九日上午九時、假省立體育場舉行開學典禮、出席者傳兪團長、徐教育長、及中日長官、以及全體教職員、及全體學員等二千餘人、儀式極爲壯嚴隆重、首由徐教育長報告訓練工作階段、繼由傳兪團長訓勉學員、大家須眞心誠意、來致力清鄉、繼由友邦長官致訓畢、特函電汪主席致敬、禮成散、木即高呼口號、情緒至爲熱烈、十一時始告禮成散會、茲錄上主席致敬電文如下、「國民政府主席汪鈞鑒、我公領袖羣倫、倡導和平、經綸宏布、舉國蒙庥、本省清鄉工作行將開始、式盼在鈞座領導之下、謹率全省軍警政工作人員、勇敢自由、向前邁進、務期迅限完成大業、仰副鈞座愛民衛國之至意、茲値本團舉行開學典禮之際、謹電致敬、伏祈垂詧、」

粵賑分會 收容丐童

（廣州十日中央社電）省賑務分會以境內無依童丐、流離失所、情殊可憫、爲維持人道起見、特於八日起派員在市內將所有童丐全數收容、送救濟院安置、同時該會爲協助增產運動、實施以工代賑起見、並於一日特全部乞丐、無論男女、一律送收容所、實施以工代賑云、

皖設文協分會 定孔誕日成立

（蚌埠十日中央社電）皖省主席高冠吾、暨教廳長錢慰宗兩氏、爲溝通中日文化、擬於本省設立中日文化協會皖省分會、特於昨日舉行籌備座談會、該會并爲表示隆重起見、于本月廿八日先師孔子聖誕日舉行成立大會、并推定省府及各縣處社運會等中日機關團體共三十一單位爲籌備委員、負責積極辦理籌備事宜、

駐日鮮領館人員 一部份予以調整 外交部分別訓令飭遵

（南京十日中央社電）外交部近將駐外各領館人員調動如下、㈠代理駐橫濱總領事館隨習領事鄭鐵、調代理駐京城總領事館隨習領事、㈡駐橫濱總領館主事張琨調部辦事、㈢駐京城總領事館隨習領事劉圻調代理駐台北總領事館隨習領事、㈣派吳林代理駐橫濱總領事館隨習領事、上項更調人員、業經該部分別訓令各領館及各該員遵照、

華北作家協會 定期開成立會

（北京十日中央社電）華北作家協會籌組事宜、現正積極進行、刻已決定於十三日上午十時、在北京飯店大禮堂舉行成立典禮、及全體會員大會、邀請中日文化機關參加、

平湖籌設 物資交換所

（嘉興十日中央社電）平湖縣政府、爲分配正當物資、俾使民衆獲得物品計、會開保長聯席會議、通過設立物資交換所、茲悉該項工作、刻正積極進行、並將於各鄉選設物資流通所、

國民政府令

國民政府三十一年九月八日令、任命鄒家楨爲實業部中央農業實驗所所長、此令、

兼行政院院長汪兆銘呈、准軍事委員會委員長函、據政治訓練部部長陳公博呈、請任命張紫良署中央陸軍軍官學校初級軍官教導大隊政訓處少校政訓員、應照准、此令、

任命魏希堯署第一集團軍總司令部參謀處少校處長、此令、

兼行政院院長汪兆銘呈、准軍事委員會委員長函、據參謀本部參謀總長楊揆一呈、請任命汪兆傳署第一集團軍總司令部參謀處中校參謀、楊光業署第一集團軍總司令部參謀處少校參謀、應照准、此令、

任命蔡毅舜爲司法行政部總務司司長、此令、

兼行政院院長汪兆銘呈、據軍政部部長鮑文樾呈、請任命王中林爲第二集團軍總司令部同中校秘書、鄧蓬爲第二集團軍總司令部同少校秘書、鄭中天、沈光遠爲第二集團軍總司令部副官處中校副官、宋俊華、袁伯濤、江希強、郭新剛爲第二集團軍總司令部副官處少校副官、鄭鑑志、王育民署第二集團軍總司令部交通處中校處員、周瓊德、李仁民署第二集團軍總司令部交通處少校處員、何乃鑑、嚴長虹爲第二集團軍總司令部軍械處中校處員、顧賓材、韓振清爲第二集團軍總司令部軍械處少校處員、顧鵬、顧錫南爲第二集團軍總司令部軍醫處中校處員、臧天民、馬文俊爲第二集團軍總司令部軍醫處少校處員、宋傑、喬學儒爲第二集團軍總司令部軍法處同中校軍法官、朱瑞爵、徐家鳳爲第二集團軍總司令部軍法處同少校軍法官、應照准、此令、

蘇省厲行新運 組聯合檢查隊 舉行第一次籌備會議

（蘇州十日中央社電）江蘇省政府新運促進團、爲澈底勵行新運、并糾正不自愛公務員、特聘請省府專員方子青負責籌組新運檢查隊、並爲擴大組織、增加效能起見、故會同黨軍警各機關組織聯合新運檢查隊、於昨日上午十時、假省府專員室舉行首次籌備會議、主席方子青、報告後即開始討論、議決、㈠修正通過「江蘇省黨政軍警新運聯合檢查隊暫行組織規程草案、呈准清鄉地區黨務辦事處及江蘇省政府施行、㈡本隊本部擬假中山堂辦公、㈢公務員違反新運如經檢查隊查獲後、首次以書面警告之、以期自行反省、如第二次査獲、則通知其主管長官懲辦之、如再犯者、則發報警告、使其名譽宣告破產、並通知任何機關不得任用之、

（蘇州十日中央社電）清鄉區黨務辦事處新運指導委員會、近以省會各機關公務員新運促進團已絡續組織成立、關於新運之推進、已由理論而進於實踐階段、各項具體辦法、業經愼密研究、逐步實行、並開在九月份中、對於省會各新運示範調查施辦法、及有關公務員各促進團工作大綱、並各促進團工作月報辦法三項、已向有關各方面取得密切聯絡、今後省會之新運工作、更形積極云、

清鄉區青運 視導員出發

（蘇州訊）清鄉區黨務辦事處、爲明瞭清鄉區青年運動之實際推進狀況起見、特自本星期起、分派青年運動指導委員、分赴各縣實地視察、計吳縣張廣生、武進楊減、無錫蔣家瑞、江陰王龍洲、常熟吳洪烈、太倉董家瑞、崑山賴紡如、各視導員奉令後、昨已先後出發、

指導同業公會 青縣黨部開會

（青浦訊）青浦縣黨部、爲糾正各業同業公會申請登記手續錯誤起見、特於九月七日上午九時、在該部大禮堂、召開各業同業公會負責人談話會、出席者有各業同業公會理事長等十四人、由邵科長主席、指示已成立之人民團體、申請登記之合格手續、並須繳還前頒許可證書、其尙在發起組織及在籌備期間者、應按步申請指導組織云、

鄂定月中實行 新舊法幣交換

（漢口十日中央社電）中儲漢分行、爲貫澈中央統一幣制之國策、定於十六日起、本省各縣實行新舊法幣全面交換、楊主席特發表書面談話、闡明一切、

孫良誠公畢 過徐返開封

（徐州十日中央社電）第二方面軍總司令孫良誠、在滬濟公畢、於六日來徐、當晚赴汴、

財政部咨請各機關 編明年上半期概算

（南京十日中央社電）財政部爲編造三十二年度一月至六月份上半年收支總概算、特咨請各機關將三十二年度上半年收支概算、編造送部、以憑彙轉、

蘇省各縣 舉辦土地查報

（蘇州訊）江蘇省吳、崑、太、松五縣土地查報處、業經成立、已在積極展開土地查報工作、茲悉錫、澄、武三縣亦已設立土地查報處、並於九月一日起、開始籌備工作、籌備日期、規定爲十五天、

徐屬嚴究 探員違法

（徐州十日中央社電）徐市內及附近各縣市、近有發現冒充密探或不肖之密探事、敲詐人民、作種種不法之事、現經當局破獲多起、各有關機關、特召開座談會、規定如有此種事件發現、隨時檢舉冒充探員或不肖探員、扭交官署、依法嚴辦、

蚌埠上空 發現飛蝗

（蚌埠十日中央社電）皖北一帶、氣候亢旱、雨水稀少、鳳陽等地、先後發現飛蝗、影響秋收至鉅、七日下午五時餘、忽有大批飛蝗、飛翔蚌市東郊上空、日爲之蔽、歷十分鐘許、向西北方飛去、

名畫家周懷民 在京舉行畫展

（北京）名畫家周懷民氏、書宗宋元、遠擅南北各派之長、此次返無錫故鄉省親、路過首都、爲京中各名流褚民誼、戴家讓、顧忠琛、繆斌、蔡培諸氏所知、特挽請在京舉行展覽、茲悉地點已決定爲中日文化協會、日期爲本月十一日至十三日、此次陳列作品、計百餘件、均屬精心結撰之作、凡愛好藝術而前往參觀者、必將如山陰道上絡繹不絕也、

特稿 歡迎日本答訪特使

國民政府汪主席兼行政院長、前曾以中華民國元首兼行政院長資格、訪問日本、最近又派遣外交部長褚民誼爲特派大使赴日、表示與友邦同甘共苦、協力大東亞戰爭完成之決意、日本政府爲謀中日兩國之提攜更加強化起見、特派遣平沼騏一郎、有田八郎、永井柳太郎爲特派大使、來華答訪、我們對於特使一行、敬致熱烈歡迎之忱、並寄予無窮的希望。

汪主席於民國二十八年六月倡導和平運動訪日時、平沼氏適爲當時之首相、故關於中日兩國樹立基本關係一事、兩氏同爲當時之主要人物、有田八郎氏時任外相、與我國關係亦頗深密、永井柳太郎氏現任大政翼贊會東亞局長、其與中國關係之密切、當亦無庸贅述、故此次日政府特派以上各要員來華答訪、實足表現至誠之熱意、國府對此深表感謝、更認此舉對於中日兩國關係之愈形密切、及中日滿華四國間今後之加緊聯繫、所助尤多、際此大東亞戰爭方酣、英美兩國對此大東亞樞軸之強固結成、亦必更爲苦悶也。

大東亞戰爭進展至現階段、日本雖然集中殲力於南洋方面、而對整個時局之解決、仍本旣定方針、以中國問題爲主要對象、吾人猶憶日本東條首相組閣之時、對於中國問題、聲明決本前近衛首相之三原則、和前年發訂之中日調整國交基本條約、以及汪主席與近衛首相去年六月間在東京發表之共同聲明爲主要標的、互相尊重本然之特質、於東亞建設以道義爲基礎之新秩序之共同理想下、親善提攜、以確立永久之和平、協助強化國府、扶植中國經濟、以爲世界榮園之本然責任之担負、而貢獻於大東亞戰爭之後方秩序之安定。

今日國民政府政治之獨立統一、和經濟之發展、不僅爲中國當前之必要、卽日本亦認爲必要、因爲中國政治不能統一、經濟不能發展、則中國本身卽無從發展、又如何能談到協力大東亞之建設呢、日本在進行大東亞之保衛戰爭、顯然需要中國之合作、能發生實際的力量、且於今後建設大東亞之新秩序時、統一中國亦感必要而急切的問題、可是這個統一問題、雖爲中國之內政、但處今戰爭狀態內、基於中日雙方友好的緊密關係上、日本自有予以全力協助之必要、總之、日本之協助我國民政府、實助中國政治之統一、卽其自身獲得大東亞戰爭勝利的決定因素之一、

當然、中國之復歸統一、重慶政權之解消、乃其實現條件之一、重慶政權一旦解消、全面和平卽可實現、自從大東亞戰爭發生、日本的海上封鎖和陸上進攻、同時並進、渝方最後的輸血路線緬滇路、隨緬甸之陷落而被切斷、外援從此斷絕、陷渝方於不得不崩潰之勢、但渝方仍借延殘喘、繼續其無底抗戰、這不是渝方本身有力量來維持抗戰、而是國民政府未能有強大的力量來實現全面和平、因然、這一方面需要吾人自身的努力、同時也需要日本的協助、國府還都至今、二年有半、對於日本政府給予的種種協助、我們除表示萬分的謝意外、並且期待着更大的協助。

日政府此次特派大使來華答訪、其意義不僅在於國際間之酬酢、實足顯示中日兩國關係之愈加緊密、與東亞軸心之益臻強化、平沼特使在本派來華之命令發表後、對記者聲稱、「余等此次奉派訪華、係答謝去歲汪主席及今年褚外長之來訪、同時基於中日基本條約、以謀兩國之緊密提攜、以達成大東亞戰爭之使命、從而中日滿三國之相依共存、更勿待言、依此旨趣、今後對於協助國民政府、實須傾注全力、余等此行之意義、卽在於此」、又本月八日日本東條首相設宴款送來華答訪使節一行、卽席致詞稱、「自中日事變發生以來、已閱五年餘、其間日本努力協力國民政府之強化、並對渝方予以徹底打擊、因大東亞戰爭之發生、世界情勢已爲之一變、但深信處理中日事變之根本方針、並無任何變更、且迅速建立大東亞共榮圈基礎、處理中日事變、愈增其重要性、……」我們看到東條平沼二氏的談話、都是以解決中日事變、協助國民政府爲當前急務、則日本政府之對華政策、可以不待明言而知了。

現在英美侵略主義者在東亞之勢力雖已完全肅清、但大東亞戰爭尙未結束、東亞軸心、常積極強化、中日提攜、常更加親密、中國在此後復興之期、百廢待舉、一切皆有賴於日本之協力、同時中國也不惜以全力協助大東亞戰爭、抱着與東亞共甘苦的決心、我們在歡迎日本派遣三特使之時、中們深願中日兩國有更密切之提攜、有更進步之協力。（中央社）

教育與體育

慈善排球賽 全部戰績表公布 明日起發還保證金

維他富雷慈善排球聯賽、業於上週六全部結束、並定十六日舉行給獎典禮、屆時邀請男女西人球隊對壘一次、此番聯賽成績、異常美滿、尤以參加各隊均未棄權、實屬難能可貴。現定明日上午九時起開始發還保證金、參加各隊憑收據赴北京路三七八號維他富化學公司卿大經處具領、至於全部收入賬目、俟濟民醫院結算後公佈。

義球共得萬四千元

義球拍賣凡五只、計李破實君五千元、周一星、伴三千元、張蓮舫君二千元、沈信孚君一千元、及江南皮革公司經理莊君三千元、合計一萬四千元。全部戰績、昨經該會委員會公佈、甲組錦標得主爲興仁、白隊二勝一負居亞軍、聯隊一勝二負、聯隊失却昔日之威風、竟屈居季軍、維他富居殿。

女子亞軍 鼎足三分

女子盟主仍屬友星、亞軍一席形成維他富．民立．G．M．鼎足三分、藍星一勝四負隨後、白揚五戰均北居殿、乙組總冠軍爲虹隊、西區軍屬內河A、乙組A部虹隊、四戰皆捷、前導窶雖、G M內球運不濟、失去總冠軍資格、以三勝一負屈居分組亞軍、海星．內河B．光明三隊、分背黃包衆。乙組B部冠軍屬內河A、華嚴居次、同德二勝二負得第三位、聯保第四、救星居末、全部形勢如下：

▶甲組

	勝	負	分
興仁	三	○	六
白隊	二	一	四
聯隊	一	二	二
維他富	○	三	○

▶女子組

	勝	負	分
友星	五	○	十
維他富	三	二	六
民立	三	二	六
G M	三	二	六
藍星	一	四	二
白揚	○	五	○

▶乙組A

	勝	負	分
虹隊	四	○	八
G M	三	一	六
海星	一	三	二
內河B	一	三	二
光明	一	三	二

▶乙組B

	勝	負	分
內河A	四	○	八
華嚴	三	一	六
同德	二	二	四
聯保	一	三	二
救星	○	四	○

今日讓分籃球 强華迎戰V隊

工力奚敵將自敗

以穩健作風、深得球迷讚賞而擅取勝利之V隊、今日將與主隊強華、在會使於讓分籃球賽中。V隊在宿將吳子彬之領導下、純熟運用其韜略、而並不深波逐流於「浪費」之窠臼、隨尤推爲致力於籃運之佼佼者；最近榮獲實業盃籃分賽中亦造成冠軍、而在滬分賽中七戰五捷之戰績、與強華同爲兩敗而均等其機會、是證其戰鬥力之相當不弱、今日逢強華、雖技能與經驗、均相差一間、然足使過程十分緊湊也。另幕強星與蓉廬、實力均在同一水平綫上、蓉毅戰青中、賁望與力量、蓉毅均佔優一籌、然過去戰績、青中凡較優一著、故一旦相逢、勢成火併。

聯青因讓敗績

昨賽三幕、國友與華南均奏捷音、國友讓容光廿分、仍從容以六十二比五十勝利、以九戰七勝躍登第二把交椅、戰績月高出強華、而僅次於現成並時之華南與慕爾鳴。容光則七戰七北、迄未能上勝積。華南讓華僑四十分之鉅、前半已追成四十一比五十之接近局面、總結則以八十五比六十八大捷。首幕聯青與自樂、讓十五分、而以五十六比七十一敗於自樂、其相差爲十五分、恰爲其所讓之數字、否則適成平局；自樂實力、較遜、戰績亦不若聯青良好、倒果爲因、亦奇蹟也。

・昨賽結果・

自樂勝聯青㈠七一比五六（聯青讓十五分）

國友勝容光㈡六二比五十（國友讓二十分）

華南勝華僑㈢八五比六八（華南讓四十分）

・今日秩序・

強星—蓉廬（一）四時半

蓉毅—青中（二）五時半

強華—V隊（三）六時半

聯誼足球隊 下週試脚頭

以華南球星爲基礎而異軍突起之聯誼體育會足球隊、自第一批李天生等七員到滬後、已着手積極準備、並因足球季節卽將來臨、故爲新試馬肥腳頭起見、已邀西人聯軍作爲新軍之切磋對象、日期內定爲下星期四（十七）、惟或有更動、地點已派員接洽就緒、日內卽可宣佈。

西聯足球續辦聲中 東華召開會員大會 定今日下午五時半舉行

（本報訊）本市東華體育會、定今日下午五時半、在辣斐德路該會舉行全體會員大會：商討本屆足球季中之東華參加與否問題、以及其他各項事宜、希各會員準時出席云。

按西聯足球會本屆聯賽、決定續舉辦、並定於下星期六截止報名。我華人方面球隊、既不多見、而內遊場權之事件而遭非法取消永久出場權之東華隊及其球員、本屆仍將參戰與否、實爲値得注意之問題。蓋卽使西聯會之新執行委員會、能特別的宣佈撤銷是項罰則、但東華隊願否再整旗鼓、仍不可知。故中國體育界對今日東華會員大會、均非常關懷、因爲今後之態度、及重要之決定。而本屆西聯足球賽能否恢復過去之熱烈情況、亦將視今日東華會員會之商討結果如何也。

蘇垣海島球隊 即將長征京滬

新由港島北歸之球星吳祺祥、自抵蘇垣後、卽着手組織海島體育會、羅致人才、成爲蘇垣佼然不羣之勁旅、現爲增加經驗起見、已定下週長征京滬、另一港將瞿永福君、將於今晨赴蘇歸隊、參加此遠征壯舉。

紐約拳擊賽 喬會易決戰皮里康

（華盛頓十日哈瓦斯社電）美國軍事當局允許世界拳擊冠軍喬．魯易（現在軍曹）與入伍士兵皮里康作世界重量拳擊比賽後、雙方已定於本月十二日下午三時、在紐約美國運動場舉行、此爲一九二三年鄧浦塞擊敗吉彭斯後、第一次在白晝舉行之重量拳擊比賽。喬魯易與皮里康曾作預賽、戰至第十二回合時、乃因勝心切、正擬施一突擊、因輕於防衛、竟致自身被擊、預料決賽時、紐約運動場勢有人滿之患、總計該場可容七萬七千人、門票收入佔計、可得一百二十萬美元、該款將全部撥充軍人救濟金。

同仁盃乒乓賽 青聯今逢雷甲

同仁盃乒乓聯賽、同組南風與華順兩隊遭遇同一命運、昨晚雙方會師於西警球室、無異解決黃包衆之戰。結果南風棋高一籌、以六對一擊倒華順、殿軍一席讓渡於華順、另幕青聯以七對○大勝西警、復以七對○克復光明、對錦標希望甚濃；北美洲則以四對三小敗雷士德乙、今晚續有五幕交戰、青聯對雷士德甲一役、必有惡鬥、北美洲對聯青、亦將有精彩演出。昨晚戰果及今日秩序如下：

・昨晚戰果・

南風勝華順(同)六對一

青聯勝西警(同)七對○

青聯勝光明(同)七對○

北美洲勝雷士德乙(仁)四對三

郵星勝華捕(仁)六對一

鴻章勝光明(同)六對一

國際乒乓協進會 定今日召開會議

本市國際乒乓協進會、自去冬停頓、定今日下午五時、假愛多亞路德羅克洋行二樓召開委員會議、並改選本年度委員、屆時除西人常委飛希門三人參加外、華委俞斌祺、陳霖笙及傅杜卿等、亦將準時出席。

國華中學獎金 申請者極踴躍

本市國華中學、歷史悠久、課程素主嚴緊、加之訓練有方、故成績斐然。該校現已遷入白克路一八六號（國際飯店後面）新校舍上課、又鑒於清寒子弟失學者衆多、商承梁受鴻小姐捐助校董會法幣六千元、作爲獎學金基金之用、學額暫定六十名、而申請考試此項獎金者甚形踴躍、惟學額將滿、希有志同學者勿失此良機！

王正林等參加 日運動家練習

日本陸上運動家、定每日下午五時卅分起、在虹口新公園舉行各種運動練習、歡迎我方運動員參加、經中日文化協會上海分會特函中國體育協會上海特別市分會、邀請本市運動健將王正林、管友文、盧鍾、王學武、顧彧、關宏達、郁忠、王鏡湖、劉永森、吳安柏、朱沙飛、郭亭耀、羅達、徐健、錢振興、吳華年、莊銘咸、萬金生、唐祥林等隨時參加、藉謀運動上之練習與精神上之結合、並歡迎本市運動家前往參加。

明日 上海賽馬

下午一時卅分起共賽十二次

入場券 會員看台每位五元 來賓看台每位一元 萬國體育會正式會員及普通會員均可佩用各該會員徽章免費至會員看台 場內備有西餐茶點歡迎惠顧

搖彩票 每套廿元自一號起至八百號概可預定請速選購以免向隅

華興商業銀行

匯款迅速 數目不拘 均可承匯

儲蓄部 各種存款 利息優厚

信託部 代理房地產經租業務

總行 上海百老匯路六五號 電話四六二一九三

分支行處 南京・蘇州・杭州・蚌埠・無錫・鎮江・蕪湖

天下第一 註册商標

高貴藥料配製 最新科學提煉

可以內服外搽 善治四季百病

大王油

外用主治 頭暈目眩 牙痛耳痛 凍瘡爛脚 皮膚諸病

內用主治 流行傷風 霍亂吐瀉 絞腸腹痛 胃腸各病

（各處均售）

總經理 三興公司

地址 江西路一七〇號

當局正調查初步效果 管理物價將擬訂細則
貨品生產以及供給狀況亦在調查中

興亞院華中聯絡部爲籌備草擬管理物價之進一步辦法起見、刻正進行廣泛之調查、以明白十日來實行物價管理新對策之效果、其所調查之中心點有四、㈠九月一日公佈之物價管理新對策、華人方面、所理解之程度如何、㈡此種限制物價之方法、一般之反應如何、㈢有何較好方法、可始公衆懷悟當局對於抑平物價之眞實意響、㈣限制物價、日商方面、遭受若何影響、一俟以上數點調查完畢、興亞院將頒佈物價管理新對策之實施細則、工部局物價管理局、自九月一日以來、調查各業物價情形、不遺餘力、連日派遣大批調查員等、赴各商店行家査閱賬簿、及發票存根、以及進貨價格等、據調查結果、一般物價較上月已見低落、目下大部份商店對於當局所採抑價新辦法、表示合作、

據記者調査、日來南京路上各商店、均聲稱已遵照當局新措置、自動抑價、并在櫥窗內張貼標語、以示號召、査當局規定、自九月一日起、不論任何貨物、不論其進貨成本、概須按照五月份舊幣標價對折計算、其實各商店存貨、幾全充足、故縱然命將價抑低、決無虧蝕之虞、同時又得以薄利號召、助長營業、故大小商店、頗願酌量貶價、因各關係當局、決無意剝奪商家獲取合法利潤之權利也、

又據消息靈通方面透露、各當局爲根本解決物價問題起見、刻正在研究本市各種貨物之供給狀況及其來源、一俟此點調査竣事、即進一步飭令各製造廠商呈報生產數量及出貨成本、俾決定製造商批發商及另售商間價格上落之比率、換言之、如決定一物製造成本爲一百元、批發商應得利潤爲百分之十、則其售於另售商之價格爲一百十元、最後決定另售商應得利益、如亦爲百分之十、則其出售價格應定爲一百二十一元矣、聞當局以後將設立一集權限價機關、以統制生產與消費間之整個物價過程也、

南京英美系僑民 業已全部撤離
康脫凡第號將續被租用

南京英美系僑民之最後一批、計長老教會尼魯滋等四人、業於昨日上午八時半搭飛馬快車抵滬、現南京英美系僑民、已全部撤離、昨日抵滬之末一批中、除尼魯滋將搭康脫凡第號撤退外、其餘三人、均將在滬暫居、又悉、鎮江加拿大籍教士潘亞士、因主持華人孤兒院、故決定不行撤離、

又訊日本總領署某官員、昨日聲稱、康脫凡第輪於日前駛返上海、歸還義國郵船公司、船身兩旁所漆日本國徽及字十記號等、雖已去塗、但該輪以後再被租用撤僑之可能性仍極大、美洲僑民撤退事、迄仍延宕不決、故何日重租此輪、未能逆料、査康脫凡第輪、原定於本月九日或十日與淺間丸先後自滬啓程、嗣因合議美洲撤僑千五百人、後撤僑延期、輪停航、康脫凡第乃返歸上海、非至以後繼續被租用、不致他往、

滬區棉管處 月中可成立

實業部爲增加棉產及改進品質起見、特在京滬等地設立棉業管理處、處理檢驗棉質及育種等事宜、茲悉上海區棉業管理處長邵光熙氏、業於前（七日）日抵滬、記者進見邵氏於康邸、當蒙接見、並告稱關於滬區管理處現正積極籌備中、不久即可就緒、約於本月中旬可望正式成立、以便推行工作、

改訂田賦稅率 市府布告施行

市政府爲平衡收支、改善田賦稅率起見、自本年度起將本市田賦稅率、略事提高、約當平時之一倍、每畝最高十二元二角、最低九元四角、所有地方附加稅及保安經費、一律取消、以資劃一、聞是項新稅率、業已呈准中央、佈告全市、茲將各區田賦稅率列後、浦南一二·三、北橋一二·三、川沙一〇·八、嘉定一二·三、滬西一二·三、滬北九·四、奉賢一二·二、崇明一二·二、寶山一二·二、南匯一二·三、市中心九·六、浦北一二·三、

南市學校教員 須服役自警團

南市區保甲自警團總部、對於該區學校教員是否應予服膺自警團役一節、經愼重商討後、決定對各該校長及教務長以外、其他各教職員等、因環境特殊、可改於夜間值崗、昨特分令所屬各分團隊等一體切實遵照辦理、

保甲指導部 增聘日指導員

據十日大陸新報報告、公共租界工部局保甲指導部、爲增強保甲組織之活動起見、決定將日籍官員二名增聘爲十名、以使其參加指導保甲組織之活動、此八名新員將於本埠招募、而定九月底參加工部局管轄區域內警署中服務、該八名日員將使現時負責警務之其他日員減輕勞苦、蓋若輩（其他日員）現均有一定工作也、

法租界民警團員 總計一萬七千名
全部名單已送交警署

法租界警察署、對於界內保甲民警團事、進行頗爲順利、一切大致均已準備將竣、民警團人數、規定每聯保爲七十八人、年齡須在二十五歲以上、三十五歲以下、並須粗通文字體格強健者、茲悉、各區目前已分別選出、名單業已交入警察署、聽候調遣、據法租界共分二四六聯保、故實際上民警團人數、約爲一萬七千二百二十名、法租界當局爲觀察民警團一般情況起見、於七日起開始試行站崗、人數不均每保一人由各聯保長輪流指派、無確定之崗位、亦無警笛等配備、惟試行站崗以來、一般情形允稱良好、

昨日記者訪晤某保甲人士、據稱、民警團之組織、其任務當然爲協助維持界內治安、惟當局尙有厚望於各民警團員者、即此後民警團員對於防空知識應加充分訓練、八月十九日防空委員會業經在界內成立、現正考慮將界內民警團組織成消防衞生淸除等各隊、一旦遭災地點、即能擔任有效之工作、則與當局能切實合作矣、按照領署公佈之民警團組織綱要、規定保甲經費須由人民負担、惟當局絕不強迫、故名義爲勸募性質、數週來各界捐款極爲踴躍、

滬甬郵匯 尚停滯中

上海郵政管理局、郵件（包括平信、快信明信片掛號信等）已開始收寄、惟匯兌及小包等、仍未恢復、據記者探悉、上海與寧波郵匯、因寧波郵局（一等局）郵政收入、不足兌付匯款、故實際等於停滯中、惟銀行匯款、照常通匯、其數額可匯至十萬元爲度、

特二院嚴禁 包攬詞訟

本市法租界第二特區地方法院、爲取締不肖之徒包攬詞訟、昨特頒發佈告云、査上海地方華洋雜處、社會情形、夙稱複雜、訴訟之事、因而繁興、本院掌理司法、按律細民、對於受理民刑案件、平定曲直、一秉大公、如有情干賄托、枉法貪贓等情、立予査明、依法嚴懲、迭經出示誥誡在案、近據密報、竟有不法之徒、乃在外假借名義、包攬詞訟、陽託干求之名、陰遂索詐之實、似此不法情形、非特訴訟人等受其愚弄、即法院威信、亦遭挫損、聞之殊深痛恨、若不從嚴拘辦、貽患何堪設想、惟是本院耳目有限、在察難周、特此佈告、訴訟人等嗣後如遇上項情事、務即據實告發、定予依法嚴懲、決不寬貸等語云云、

西區謹記橋 交通全恢復

本市西區謹記橋爲毗連法租界之交通衝要地區、關係龍華方面之物資調劑至鉅、事變後曾遭遮斷、禁止通行、嗣經友邦當局予以開啓、惟普通行人仍拒絕通過、頃據記者探悉、現已普遍放行、准許市民自由出入、該管警察分局、以開放之際、首宜防止不肖之徒、乘機混入、擾害地方治安、爰特令飭該管警所負責査檢、以策安全而保治安、

保險同業公會 定期開成立會

本市保險業同業公會、自經籌備改組以來、原定於本月十五日左右成立、旋經實業部命令暫緩進行、各情曾誌報端、茲悉該會籌備經過、呈報實業部査核後、業已奉令准予進行籌組、故該會決定於本月二十日召開成立大會、凡保險同業未加入者、希速履行入會手續、

市中心區發生 米證收費流弊

市糧食管理局依據市府既定糧政綱要、完成實施市區計口授糧、各區民衆咸遂得普遍解除、關於授糧購米證、嚴禁收取費用一節、迭經該局一再佈告、切實査禁在案、無如言者諄諄、聽者藐藐、殊堪痛恨、査市中心區方面、首次辦理計口授糧時、少數人員、竟有遇需米證圖利事情發生、事爲糧當局所悉、即行令飭該區公署迅予制止外、並對違法人員、嚴予澈究、以憑核辦、

人民典買抵押土地 應即依法申請登記
市地政局昨特發布告

上海特別市地政局、以人民典買抵押土地、依法應向地政機關聲請登記、以保產權、經擬具辦法呈准後、已依據公佈之「上海特別市地政局辦理保障產權暫行規則」、又「上海特別市土地典當抵押登記暫行規則」、業於虹口天潼路口設立中區辦事處、專辦理各項登記、並規定凡在舊市區內之土地、如有權利異動、應再接向地政局按照規定聲請登記、茲査照章登記者固多、而漠視未請登記者亦尙不少、近來民間往往不按照抵押事項、藉相抵押、及有無涉訟糾紛、致時生糾葛、承受者遭受無辜損失、本局有鑒於此、特再剴切佈告、凡人民有轉移抵押情事、應即聲請登記、以固產權、而免糾紛、

法租界促市民 切實遵行防空

茲據法租界當局派出視察人員報告、法租界內一部份居民、並不遵照八月廿三日關於燈火管制之通告、切實施行、實與當局意旨相反、茲再剴切勸告、本租界各住戶、自今日起、對燈火管制設施、應立即完備、

水上保長 人選分別任命

本市有關當局對水上治安有關重要、爰特發起水上保甲組織、並於平涼路設立水上保甲事務所、各區區長人選業經任命、至各保長亦於日昨遴任、計顧聯青等一百卅三名、即席並舉行授給委任狀典禮、

一般過剩資金 重歸行莊生息

自租界當局採取嚴峻辦法、取締投機囤積後、頃據銀錢業消息、向以投機爲背景、以及依託投機爲運用資金者、已日暮途窮、而不得不將過剩資金返歸行莊生息、各銀行錢莊、於是存款增加、惟什九均爲往來戶及活期存款、而定期存款、則反見減少、聞各行莊對是項活期存款、籌劃妥善運用方法、以扶助生產事業及發展實業爲原則、並鞏固本身基礎、愼重考慮貸款、俾完成調劑金融之使命、

陶瓷業職工會 昨舉行成立會

本市陶瓷業職業工會、自經呈請本市有關當局許可組織、昨已籌備就緒、爰於昨日下午假無錫旅滬同鄉會召開成立大會、會員出席踴躍、滬社運會暨社會局均派員出席指導、來賓方面、計到各業職工會代表、二時正舉行儀式、報告籌備經過、即由各機關長官致詞及來賓……

律師贈友毒氣槍 妻弟運送被破獲

律師唐菊蓀（又名行健）於民國十二年間、由五省聯軍總司令孫傳芳部下師長田岱祿、贈與三響頭之毒氣手槍一支、最近唐擬將此槍轉贈水上偵緝隊某督察員、於本月二日囑其妻弟鄒如卿（四二四號鄒差）持往、詎途中爲日本捕房華探長黃紹森探目高鎮先等所査獲、將鄒唐二人一併拘獲、另又抄出各種子彈十八粒、經調査之下、確定彼等尙無意圖供犯罪之用、故僅依持有軍用槍彈罪起訴、昨經判決唐鄒各處罰金一百五十元示儆、

使用不準量器 四家商店被控

據今日透露公共租界最近共有四家商店、以不確之量器及方法售貨、經査悉後、業由當局向法院提起申訴、其中一係米店主人、二係菜攤主、另一則爲糖心菜店主人、據云在過去一月中、捕房曾向公共租界六二家商店調査、僅三一家之量器爲準確、其餘九家店主被召責問、七家則給予警告、二家米店被吊銷登記證、

跑馬廳場地 可申請借用

最近本市各界希望借用靜安寺路跑馬廳者、人數日趨激增、但有一部份尙未明瞭申請借用之場所、茲悉希望借用者、可向跑馬廳憲兵分隊申請、

王錦秀齋血案 兩犯上訴開審

霞飛路五二一號王錦秀首飾店、於本年六月廿六日晚間被匪徒搶劫、並將店主擊斃、案經法捕房將金王三犯先後捕獲、吊出贓款、押所、旋將金王二犯解送法庭、依法起訴、審訊終結、判決金富根強盜殺人處死刑、王瑞根強盜殺人處死刑、各情已誌報端、茲悉、金王兩犯不服判決、委沈榮華律師提起上訴、昨日開調査庭審訊、金犯供、民人對於此案事、前既未預謀、出事時又未動手行兇、完全由已死之湯文祥煽動手行兇、此案之起因、實由王錦樹氏與高守延通姦圖謀奪產而起、民人完全受愚、被人利用、初審判我死刑、實不甘服、王瑞根供、民人是長興花店學徒、是夜睡在自己店內、并無同去幫助行兇搶奪之事、原審供詞、實遭逼迫所致求察、結果庭諭兩犯還押、聽候改期再審、

自殺之華

愛多亞路大世界附近同春錦鋪職員寧波人許榮延、年四十一歲、昨日中午十二時許、突投法租界八里橋街大東旅社四二三號房間、吞服安眠藥粉自殺、至下午三時許、茶役以許久無動靜、頓生疑竇、當即破門入內視察、始發覺其服毒、乃亟報由法捕房派救護車送入廣慈醫院救治、因中毒過深、醫治無效、至四時許即絕命、自殺原因、捕房尙在調査中、

十八歲之老婦周氏、住居登路一二三五弄十三號、昨晚十時許、該氏因與其夫發生口角細故、一時氣憤、吞服生鴉片、經人發覺、送往廣仁醫院救治、生命頗危、

本地婦人馬周氏、年廿八歲、寓居滬西東京路三四六弄六十三號、昨晚九時五十分有、該氏不知受何刺激、突在家中吞服多量酒精、企圖自殺、旋經家人察覺、亟送廣仁醫院治療、

銀行註冊施行細則 業經財部公布實施
呈驗資本時應將股款存入中行

銀行註冊章程施行細則、業奉財政部頒佈施行、茲錄原文如下、第一條、銀行註冊之呈請人、爲無限責任組織之全體股東、及有限責任組織之全體董事及監察人、第二條、銀行逕呈財政部核准註冊時、應於核准後抄具原呈批示及其附呈文件、呈報地方政府備案、第三條、銀行呈請驗資註冊時、應將所收資本儲存於所在地之中央儲備銀行、或其代理處、取具該銀行證明書、附呈地方政府轉請或逕呈財政部核准、所在地未設有中央儲備銀行或代理處時、得儲存於其他之註冊銀行或殷實商號、其取具證明書與前項同、但財政部認爲不當時、得令改存於其指定之銀行、依第一項規定取具中央儲備銀行存款證明書者、得免繳註冊章程第四條第四款所規定之保結、第四條、銀行呈請驗資註冊時、應抄錄收股存根附呈地方政府轉請或逕呈財政部査核、第五條、財政部對於銀行附呈之證明書及其保結、認爲有嫌疑時、得派員或委託地方政府査驗之、第六條、銀行呈由地方政府轉請財政部驗資註冊時、其資本及證明書、經地方政府査明屬實者、得由該政府出具印文證書附送財政部査核、依前項規定取具地方政府之印文證書者、得免繳註冊章程第四條第四款所規定之保結、第七條、銀行依註冊章程第十二條規定補行註冊時、應抄送章程、並於其呈請書內聲敘其從前呈請之年月日及核准年月日、並抄附其核准之批示、第八條、依第十二條規定呈請補行註冊時、應添具最近營業報告書、資產負債表損益表、及其他足以證明其歷年營業之文件、第九條、銀行依註冊章程第十二條規定呈請補行註冊時、應依本細則第二條至第六條之規定、第十條、銀行依註冊章程第四條第十一條、第十二條規定補行註冊時、得免繳註冊章程第四條第四款所規定之保結、第十一條、本細則自公布之日施行、

封鎖淺說
—淸鄉滬分會政治工作團—

四·附載

封鎖管理處封鎖解說：一、封鎖要義：淸鄉地區實施封鎖、原爲杜絕匪共流竄聯絡以期一鼓蕩淸、對於正當良民、通行運輸、仍予便利維護、二、封鎖配備：在淸鄉地區四周之固定隔絕（封鎖）線重要地點、設立大檢問所、通常地點設置小檢問所、凡人民因正當目的通過封鎖線、祇須領有證書證明、（種類如后）即可通行無阻、輪物運資祇須申請發給搬出入許可證（種類手續如后）即可通行、三、領取證書手續須知：（甲）特別通行證：係公務員因特別任務、必須通過封鎖線、該證可向淸鄉委員會上海分會請發或向封鎖管理處請發、（乙）通行許可證：係上海警備司令部發給、（丙）特殊通行證：交通從業員（郵電交通人員）及公吏等、該證向淸鄉委員會上海分會封鎖管理處請發、（丁）居住證：凡保甲編査完竣之良民、或公務員、或各區封鎖管理所轉發、（戊）市（縣）民證：在淸鄉地區以外之住民、經淸鄉軍事當局指定認爲良民、於保甲編査完竣、市（縣）民證蓋有保甲印章證明者居住證未換發以前、在淸鄉地區以外之住民因正當目的、經大檢問所詢明認爲良民者、當在市（縣）民證蓋「淸鄉地區通行許可」之印、檢問員負責者須加蓋本人私章、（以上蓋印證明、概不准要錢）、（己）身份證、係封鎖工作人員、警員有淸鄉使命之官吏等向上海分會封鎖管理處請發（庚）鑑札、在淸鄉地區以外之船舶車輛、因正當目的、欲通過封鎖線者、可向船舶車輛警記處或區封鎖管理檢問所請發、注意、㈠在六十歲以上十二歲以下者不須各種證書、㈡上項證書除市（縣）民證鑑札外、應附二寸照片二張、四、運輸物資須知、在淸鄉地區之物資搬出搬入、均須依照本條例辦理、否則即以違反封鎖論、甲、絕對禁運物品不能發給物資搬出入證明書者如下、㈠槍彈藥類、㈡火藥及原料、㈢鴉片及麻醉藥品、㈣其他有關作戰方面諸物品、非於必要時不得臨時移動、以上絕對禁運物品、得有國民政府軍事委員會確礦局及日本派遣軍總司令部長官或中國方面艦隊司令長官之許可認可者不在此限、乙、統制物資經審核後可發給證書者如下、但得視物資之性質品類分別其等級、（一）以下所列物資最高度禁止流至敵地、❶各種自動車及其零件、❷汽油及石油等、❸各種機械類、❹通信器材（零件品）及電池電料、❺藥品類料（醫療與工業）染料、❻橡皮及舊橡皮及製成品或同製品、（二）以下所列物資禁止流入敵地限制軍票對策上移動、❶棉、絲、布、及同製品、❷毛絲、毛綫物及同製品、❸人絹絲布及同製品、❹臘燭（及原料）❺火柴、❻肥皂、❼紙類、❽紙烟、（三）以下所列物資禁止流入敵地、確實保持軍事現在地自由活動及國防必需物資、❶金屬（原料及同製品）及非金屬鑛、❷礦石類及石炭、❸棉花及落棉棉絮等、❹米、麥、小麥、粉、荳類、❺麻類及同製品、❻羊毛、❼皮革及皮毛❽牛豚羊、❾烟葉、（註）非金屬鑛類、銅、鉛、黑鉛、錫、雲母、石綿、水晶、螢石、鎢、鉬、鉻、克羅米、錳、鉑、鋁、（四）以下所列物資禁止流入敵地轉向第三國輸出、❶桐油、❷豚毛、❸豚腸、❹薄荷、❺生絲及絲屑、❻繭（屑繭等）、❼茶、❽蛋及同製品、（五）特定物資（即淸鄉地區重要土產）❶米、❷麥類及麥粉、❸棉花、❹棉製品、❺鹽、❻蛋、（六）課稅物資須有課稅證書統稅局印花收據、驪務局之搬運許可證等、火柴、水門汀、絲棉布及同製品烟草酒醬淸涼飲料（棉製品中免稅品不在此例）、（七）認爲私人屬於日常用品及小量平常家庭日用品之標準數量、棉布約七尺五寸（三碼）、火柴（小合五合）、絲約三兩（二盎司）、白糖（一斤）、毛織物約七尺五寸（三碼）、臘燭（六支）、絲毛約三兩（二盎司）、臘燭原料（二〇〇瓦）、紙烟（百支）、肥皂（半打）、罐頭（廿五支）、食用油約半斤（五合）、米麵約四斤（二瓩）、小麥麥粉約十斤（五瓩）、蛋（廿個）、茶（一斤）、注意：以上私人日常用品、及農具、農產品、在小檢問所附近居住者持有鄉鎮長證明之居住證或市（縣）民證得通行小檢問所（友邦當地駐軍惟須與連絡確實爲妥、（八）以下所列各物資屬於限制移動、其有認爲私人自用者不在禁止之例、但須視家用數量之標準而定、豚毛、豚腸、桐油、棉花、生絲、生絲屑、繭等、（九）有關臨時統制物資（目前尙無）、丙、除上列各種統制物資、以及統稅關係物資以外在淸鄉地區內運銷一概不需要搬出搬入許可證、五、運輸物資應須許可證規則、凡統制物資運銷時、應行申請各種證書、手續如下、（一）（原產地證明書）凡封鎖區域內之統制物資、運往上海地區時、先向封鎖管理處「發給證書處」領取原產地證明書、照式填寫、經上海分會及特務機關兩方認可後、再聯名轉請登第七三三〇部隊經理部長發給所規定之『搬入許可證』始得搬出、（二）（實需證明書）凡由經上海地區運入封鎖區域內之統制物資、先向封鎖管理處「發給證書處」領取『實需證明書』、照式填寫、經上海分會及特務機關兩方認可後、再聯名轉請登第七三三〇部隊經理部長發給所規定之『搬出許可證』、（三）（搬出證）凡統制物資由封鎖區域內運往上海以外之地區者、先向封鎖管理處「發給證書處」領取「搬出許可證」、照式填寫、經上海分會之許可後方可搬出、否則不得移動、以上封鎖管理處發給證書處設在（虹口）特務機關內、國民政府淸鄉委員會上海分會政治工作團印、

（續完）

[illegible]

圖經營其他事業未果 恰赤市場已根本解散
經紀人保證金六十萬發還

本市二馬路中央路二十四號聯易公會、爲前專營恰赤之投機市場、自大東亞戰爭發生、該市場即宣告停業、後因當局積極取締投機交易、將其營業執照吊銷、嗣該市場負責人、原擬利用市場之地位、另創他種事業、如證券市場及信託地產等事業、曾一度籌謀成立股份公司、以原有四十家經紀人之保證金六十萬元作爲股本、仍以前途難有把握、又告無形打消、現已將一切計劃放棄、經紀人存於該會之保證金、亦一律發還、以昭信用、至此而盛極一時之恰赤投機市場、遂告根本解散、

限價傳說籠罩下 舊債市突轉疲落
丁種獨見俏上升二角

昨日統一舊債暗市、由穩堅突轉疲落、乃有四十五元最高、爲限價訊、市勢突轉疲落、蓋（新記）同和鴻大順泰力進、而新華銀行及同利怡泰協興元售出、價爲跌下、甲種四十五元、退爲四十四元八九角、小一角、乙種四十四元五六角、回下爲四十三元七角、收市四十三元九角、降三角、丁種四十元〇九角、由四十元〇五角、升爲四十一元、收市四十元〇七角、獨加二角、戊種四十三元三角、退爲四十一元五角、收市四十一元九角、小四角、共成交二百六十萬元、

種類	開盤	最高	最低	收盤	比上日
甲種	四五.〇〇	四五.〇〇	四四.八〇	四四.九〇	降〇.一〇
乙種	四四.五〇	四四.六〇	四三.七〇	四三.九〇	降〇.三〇
丙種	四四.三〇	四四.七〇	四三.五〇	四三.九〇	降〇.二〇
丁種	四〇.九〇	四一.〇〇	四〇.三〇	四〇.七〇	升〇.二〇
戊種	四三.一〇	四三.三〇	四一.五〇	四一.九〇	降〇.四〇

飾金賡續挺進 紋銀互做亦堅

飾金　昨日本市銀樓業大新同行、首飾金門市每兩兌出價、初掛二千一百五十元、至十點後突掛升五十元、爲二千二百元、（收進價爲一千九百元左右）、同業換金價仍在步昂中、蓋應付門市購兌不斷甚進也、初爲一千九百四十五元、惟小數交易、俄見一躍十五元、正式價爲一千九百六十元、仍在有求少供情況中、哄爲一千九百九十元高價、始見回下爲一千九百七十五元、正午一千九百八十元、比上日軋升四十元、後少賣戶有四十五元差度、成交淸稀、

紋銀　首飾紋銀每兩仍掛十四元、同業互做價、已升爲十一元二四角、銀幣一枚六元三四角、亦趨堅、

銀根步緊 拆息掛升

錢業公會、昨日拆息掛升一分、爲一角四分、銀根在步緊中、新劃頭與現鈔平掉、

外幣市況、日軍票結款轉稀、價復不支、同業互做價、又降爲五元五角五分二四厘、銀號與小錢莊門市售出、五元五角六分半左右、收進五元五角四分及四分半、亦帶穩、

雜糧來源淸稀 市勢仍形高昂

昨日雜糧交易、市勢仍形堅昂、惟來貨淸稀、計開天津赤豆卅包、價一百六十九元、崇明沙赤價一百六十三元、無錫荳、又次貨價一百五十八元、價一百一十二元、江北山芋乾二十包、價一百十七元、湖西交貨一車、價一百十九元、袋冊餘包、價一百十九元、明光新紅粉一車、價一百三十三元半、又二轉新交貨二車、價一百十二元、

茶市迄無進展 交易寥若晨星

昨日茶市、交易迄未進展、統市成交、計綸茶茶莊進貨綠茶二十担左右、價格仍在二百元、後見茶殼業批發餘額、又同閣戶進紅茶十五担、售價爲七百四十五元、中人觀察、一時不易好轉、

東疋市勢 轉趨堅穩

棉布暗市趨勢轉穩、細布以需要者稍增而轉堅、龍頭細布新新單爲一六九元五角、帆高四元五角、又新老單一五八元、銀行單一五一元七角五分至一五三元、彩球細布一五五元至一五六元、

疋布　疋布市場、昨又停開盤落、惟行市仍見平靜、多持原盤、桃花女士林場外價、自二四五元至二四七元七角五分、比上日低一元二角五分、美人魚元斜一三五元、克羅綱一四五元、三炮嗶嘰五元八角五分、又現貨五元五角五分、地球細布一五五元、又老單一四〇元、富貴新單、十六磅地球粗布一七六元、飛鴻一七三元、

捲烟續見疲化 日用品亦消沉

捲烟　捲烟走銷、昨頗呆滯、交易不暢、市勢續見帶軟、計大英牌每大箱、爲七千八百元、又老刀牌五千七百元、小仙女及五華牌均爲四千四百元、金字塔四千三百五十元、美麗牌每中箱三千七百五十元、金大樓二千七百元、綠牌二千三百廿元、金鼠牌二千二百九十元、指南牌一千九百五十元、紅玫瑰一千六百元、前門牌每萬枝二千〇五十元、

日用品　日用品市況、買氣消沉、交易淸稀、市勢疲軟、計固本肥皂爲二百八十一元半、白錫蘭香皂二百四十元、箭刀皂二百四十元、美麗牌火柴二千三百元、又鳳凰牌二千一百元、雜牌一千七百元、鱗牌洋燭一百卅五元、萬金油爲十八元、八卦丹十三元八角、人丹十三元半、

國貨仍有供應 天津紅棗平定

天津紅棗、剩貨稀少、市勢頗平、國貨尙有傳出、現市中裝、客方喊售七百元、普通六百五十元、

糖股單交易稀

糖商合作營業處、股單交易稀少、市價尙平、粗砂股爲三百〇一元至三百〇一元半、

市場買風瀰漫 華股扶搖直上
永安公司股票升六元

昨日華股市況、趨勢全面進展、蓋買風瀰漫、而供戶不前、是以價格扶搖直上、永安公司升六元、最後一百〇六元、新新公司、最高至一百十二元半後、回小二元半、軋升五元、中國國貨升六元半、午收一百〇六元、新亞藥廠、供求均暢、升七角半、四十六元成交、中法藥房、升二元半、七十四元做開、中國內衣、起伏於三十二三元、午收升二角、安大襪衫、進戶見衆、由十八元半升至廿一元半、上海棉織、最後升七角半爲十三元半、季昌染織、升降於一元左右、最後爲十五元半、升半元開、世界書局、認股期近、價升四元半、二百七十元成交、商務中華、供求兩淸、價平定如前、三輪客車、業務擴充、進戶見湧、升至十五元半後、回小五角、然比上日軋升一元一角許、

名稱	買價	賣價	成交價
閘北水電	三五.五〇	三六.五〇	三六.〇〇
永安紡織	一二七五.〇〇	一三〇〇.〇〇	一二七五.〇〇
滬興礦廠	一九〇.〇〇	一九五.〇〇	一九〇.〇〇
五和織造	四四〇.〇〇	四六〇.〇〇	四五〇.〇〇
永安公司	一〇六.〇〇	一〇八.〇〇	一〇七.五〇
新新公司	一〇七.五〇	一一〇.五〇	一〇七.五〇
中國國貨	一〇五.〇〇	一〇七.五〇	一〇六.〇〇
中國內衣	三二.五〇	三三.〇〇	三二.七五
五洲藥房	二七二.五〇	二七七.五〇	二七五.〇〇
中法藥房	七三.〇〇	七四.〇〇	七三.五〇
新亞材料	二九.五〇	三〇.五〇	三〇.〇〇
新亞藥廠	四五.〇〇	四六.〇〇	四五.五〇
民誼藥廠	六〇.〇〇	六二.五〇	六一.〇〇
家庭工業	三一五.〇〇	三二〇.〇〇	三一七.五〇
中英藥房	二一〇.〇〇	二二〇.〇〇	二一二.〇〇

輪船出口消息

船名	日期	公司
▲鎮海寧波班		
快輪	十二日	大生
快輪	十二日	大達
新寧紹	十二日	東亞
快輪	十一日	華懋
快輪	十一日	寧紹
快輪	十一日	達東
萬吉	四天一班	新東
常山	四天一班	東亞
▲定海沈家門寧波班		
萬利	四天一班	中華
▲北沙青龍牛洪鶯積崇明班		
文豐	每晚十一時	中華
▲海門啓東青龍港泰安港班		
華康	每日下午四時	公記
▲南通任家港蘆涇港滸浦班		
大達	每晚准十時	萬泰
錦盛	每晚准十時	福利
天盛	每晚准十時	天鴻
開運	每晚准十時	萬利
南運	每晚准十時	中華

船名	時間	公司
樂平		中華
▲常陰沙新生港黃瀕港班		
鴻運	十二上午六時	源盛
安和	十二下午六時	大新
華通	十二上午十時	大德
新源	十二上午九時	聚興
長豐	十一下午六時	長豐
安泰	十一下午六時	大新
▲北各港停靠班		
福新	每日下午五時	福泰
德興	十一下午五時	萬利
▲江北口岸班		
達豐	十二下午二時	中華
▲滸浦七丫口福山班		
華宏	每逢單日開往	公記
▲滸浦白茆常熟來回班		
福昇	每日下午四時	大勝
●崐山常熟班		
內河輪	十三開沿途靠	大順
◐蘇州無錫常州常熟班		
內河輪	十一開沿途靠	生昌
●嘉興峽石班		
內河輪	每日開	利源
●湖州平望南潯班		
內河輪	十三開沿途靠	上康

SHANGHAI DENTAL HOSPITAL
上海潔齒院
科學潔齒
別盡齒石　肅清牙垢　防止蛀蝕　祛除口臭
（潔齒費每次十元）
上海潔齒院
廣西路金山飯店貼面

北火車站寶山路口
海寧茶室
高尚娛樂　日夜營業
交通便利　地位軒敞
烟酒茶點　供應週到
殷勤招待　免費接送
電話（〇二）六一六三三

南市·民國路同慶街卅七號
同慶飯店
高尚娛樂
通宵營業
敬備應時佳餚精美西點
馬車包車免費接送
電話（租界）九〇二四五　南市（〇二）七〇四九〇

南市老西門口
西園飯店
新闢夜花園　避暑勝地　納涼佳境
特別間　富麗堂皇　供應週到
瓦斯汽車　馬車包車　歡迎佳賓　免費接送　美點佳餚　應有盡有　高尚娛樂　日夜營業
電話（租界）九三一二四　九一八二三　八五二六六　八一七四四（南市）（〇二）七〇四七九

南市　南陽橋方浜路恒安坊
大生飯店
高尚娛樂
通宵營業
敬備應時佳餚精美西點
馬車包車免費接送
南市電話（〇二）七〇四三八

華民飯店
全部整飾　一煥然新
冷氣風
涼爽舒適
日夜營業
特別間　裝璜富麗堂皇　奉送西菜冷飲
身入其境　樂趣無窮
汽車·馬車·三輪車免費接送
電話：（〇二）七〇二一九　（租界）八二五三三　八二五三三
地址：南市民國路方浜路（陳英士塔旁）

永安俱樂部
高尚娛樂　日夜營業　招待週到　免費接送
電話（租界）九〇〇〇五　八二一二八　（南市）（〇二）七〇六三〇　七〇五四一
南市露香園路四十七號

鐵門隣近
綠寶茶室
東新橋街逍遙池對面直達南市民國路露香園路轉角
遊樂勝地·消閒佳境
中西茶點　新奇娛樂　招待週到　免費接送　日夜營業
南市電話（〇二）七〇三四九
租界電話請撥◆九三三九九　八四〇〇〇

富商巨賈的「狂捧」一下　潘文娟棄家出走

·小平·

還並不是有意侮辱女性的話，依過去一般事實的證明，一部份知識淺薄的女人們，雖然日日高喊男女平等，夜夜高唱男女平權，結果還是依賴在男人們身邊，舒舒服服做少奶奶；由男人們以流血流汗換來的金錢去供給她們剪剪衣料，打打麻將，這樣才可保持夫妻關係，而組合融融洩洩的家庭。反之，如果丈夫一旦失業，漸漸地「爬過」丈夫，以及妻子的地位，遭受經濟恐慌，或者妻子負担家庭開支，那麼那個做妻子的一定會把她的丈夫遺棄！換句話說，女人是祇配由男人供養的。在藝壇上有不少的例子，記憶所及，即像最深的有胡蝶與林雪懷的退婚官司，唐若青與王瑕文的撕碎同居契約，周璇與嚴華的離婚糾紛：……

殷憶秋　做過導演

同型的事實，又在眼前出現，當事人男的曾經拿起話筒做過導演，握起筆桿劃過五線譜，風行一時的「天會老：地會荒：」的「茶山情歌」，就是他的手筆，他的姓名叫殷憶秋。女的也是歌舞界的健將，流浪南北，在南洋一帶出足「風頭」，她的姓名是潘文娟。

留心中國歌舞史的人，大概總不會忘掉梅花歌舞團吧？殷憶秋就是「梅花」初期的一員，那時候「梅花」叫梨花少女歌舞團，殷有絕頂聰明的頭腦，所以得到團主魏縈波的重視，同時他又有一副偷香竊玉的手段，所以團主也就拜倒在他的西裝褲下。還樣「糊裏糊塗」了一年，最後在魏縈波喜新厭舊的意志下，把他踢出「梅花」。

接着有個姓朱的，因爲追求「梅花」少女潘文娟，出資創辦梅花影業公司，殷憶秋也就被聘爲導演，同時他就認識了潘文嫻的妹妹潘文娟，因爲雙方都是已成熟的年青男女，所以攝製的「薔薇之歌」影片，雖然失敗，而導演與演員的戀愛，却宣告成功。

影片失敗·戀愛成功

開始同居後，小夫妻合作，組織歌舞班，婦唱夫隨，走遍了天涯海角，度着藝人的流浪生活，可是歌舞在中國社會間的沒落，使他們陷於窮困之中。直到不久之前，高樂歌場開幕，才使他們窮困的生活，告一段落，但，誰知道生活的舒適，反促成了他倆的分離！

高樂歌唱　展開離婚序幕

數年來在「貧賤夫妻百事哀」的環境中，他們倘能咬緊牙根，忍耐度過，爲什麼在生活舒適的時候，反會兩離分呢？原來「舒適」的獲得，是由潘文娟的力量，因爲潘在「蜀中無大將」的高樂歌場中，領袖羣芳，擁有不少捧客。因此，每天有大量的收入；同時，週旋在富商巨賈的身邊，虛榮心活潑，當然穿破西裝的丈夫，嫌伸手向她要錢的「討厭」在身邊，感到「見義勇爲」，於是就有一般「熱心客人」，挺身拍胸，願意做她的「撐頭」，幫助她展開脫離丈夫的序幕。

經過多少日子的策劃，殷憶秋當然不願意她走，因爲在過去，潘文娟的確受過丈夫的恩惠，才有今日的地位，但是事實上，無論怎樣商量，都歸無效，同時潘文娟也就堅決地走出殷家。

最後通牒　各奔前程

潘文娟在出走後的第二天，她到范剛律師事務所去，接着在報上刊了一個聲明，大概的意思是「……簽訂婚約，並經由定一年後舉行婚禮，並以共每月津貼費用，旋即自言引誘，遂先同居，至今多年，不料憶秋迄未履行婚約諾言，且其秉有惡劣嗜好，……備受痛苦，萬難容忍，爲終身幸福計，……自由不得不涉……行動」其實這些都是官樣文章，直直爽爽的說：殷憶秋，你太窮！我不願養活你！

殷憶秋接到她的最後通牒後，懷念過去，像做一個夢，不過錢總究是好東西，他知道妻子是不會再回到自己的懷抱中來，所以他祇有在「離開」的條件上找些錢來，彌補精神上的損失。唉！女人！女人！能夠賺錢的女人！

（圖：潘文娟）

新天地

金焦雜詠

·陳寥士·

江離古刹外，天開大佛頂。漲灘連潤州，輕車可代艇。（金山江天寺）

東坡非達官，佛印亦名士。江流照玉帶，聲咳儼尺咫。（留玉閣）

觀瀾觀其靜，何處睹動態。嗚咽仍東流，砥柱漫生慨。（觀瀾堂）

積翠萬千秋，山光日夜浮。眉端與眼底，付與一樓收。（浮翠樓）

浮屠七級高，級級送餘語。直上最高層，穩定若不礎。（慈壽塔）

舊聞多寓言，無待問真假。容岩窈窅深，法海何爲者！（法海洞）

（下）

陳圓圓

（六八）　幣重言甘

祖大壽點點頭說：「關於誰做中國的皇帝這問題，現在暫且可以「存而不論」，將來趕走了李闖，攻下了北京，這「帝座」還不是在您掌握之中？那時節您要給誰做就給誰做，還有那個敢從嘴裏道個「不」字！」

三桂其時，只顧沉吟着，一時却之間，竟決不定「何去何從」？祖大壽瞧見了，知道他意中已是「活動」了，便越發打開了話匣子，說完話道：「滿洲的九王爺希望您能夠同他合作，我以爲在這方面，是「和九王爺合作，有百利而無一害的」，第一：你出兵西上，可無後顧之憂，不必再顧慮到滿洲會攻你的後路；第二：你出兵和李闖作戰，如果一時不能取勝，到了兩方面相持不下的時候，那個時候，你有着滿洲做你的後盾，可以不憂「人力」「物力」的枯竭，九王爺自會負責，接濟你的。況且這種辦法，並不「自你作古」，古時有一個申包胥，曾在秦國宮庭中，哭泣七日夜，水漿不入口，後來到底借得秦兵，却恢復了楚國江山，現在不勞你到秦庭去哭泣，在秦庭却願倒會送上你的門來借兵給你，那你這個「申包胥」，又何樂而不爲呢」？

說到其間，便伸手到懷裏去，解下一個小包裹來道：「我幾乎把要緊的事情給忘了，滿洲的九王爺託我送給您一點薄禮，說不過聊表寸心，却是不成敬意的，就請您予以哂納了吧！」說完話，便動手解開那包裹，只見裏邊全是「珍珠白玉珊瑚翡翠」之類做成的東西，珠光寶氣，把吳三桂的兩隻眼睛都耀得花了，接着祖大壽又從包裹底裏，取出一封書信來，交給三桂說：「這是九王爺的親筆！」

吳素秋之「棉花」作風

吳素秋及葉盛章，葉世長，今番出演黃金，登台第二夕，各演雙齣戲，我撥冗往觀，盛章之打瓜園已演過，素秋之玉堂春不但慢板唱畢，「在神案底下敘舊情」亦唱過了，想必有特別姿態風情，惜予來遲一步，失此眼福。王景隆假說「舊病又發作了」之後，轉入二六板，但見素秋口講指畫，神氣飛揚，每句表情，均有過人之處。及轉入快板，越發生動，俊眼轉盼生姿，全以流利姿態演唱，略無女犯畏懼大官之心，許多段快板，皆是迴訴前時情形，宜有悲苦酸痛情緒，素秋似未曾注意及之。出都察院，「向前去說幾句知心話，看他知情不知情」唱到此處，素秋回頭一笑，百媚俱生，我說她這全是棉花式的唱法，她的紡棉花馳名全國，最爲拿手，於是無處不用棉花式的唱做，這是她的專長，也是台下許多善男子所最配口胃者也。吾想代吳素秋取一嘉名，曰吳棉花，比小翠花風騷，比荀慧生嫵媚，恐是摩登伽女轉生，眞乃一代尤物，無怪有此叫座魔力也。

唱大鼓　像模像樣

溪皇莊中她扮蔡金花，當場唱京音大鼓，華容道，亦具體而微，又雖無劉寶全之精，玉堂春一段，學河南唱河南墜子，女子說話很像，眞有冰雪聰明。葉盛章扮賈亮，開打時，他的單刀戰花槍，精彩非常，不愧武丑第一也。

綠蕉仙館

歌潮新浦

海上人　著說

第一一回：伴舞玷清門　儒生飲恨·老齋來繡閣　佛子銷魂·

纏住他不得動彈，急得光頭上冒出汗來，眼看沙太太做了一個姿勢，走向隔壁一間擺着煙榻的房裏去了，這邊衆家太太還毫不在意，有的夾了菜送到無遮面前，還有的要解他手臂上掛的那串香珠瞧看。錢太太却逼他說出拜師父念的那本三皈依經，上海什麼齋坊裏有得出賣，無遮急在心裏，面子上不能不一個個敷衍她們，好容易等到菜已上齊，沙太太還沒出來，無遮急忙忙搶着吃了半碗飯，起身離座，假裝擦上手巾，他也等不及擦完臉，帶着面巾跑到隔房，見沙太太一個人橫在榻床上正燒着煙，無遮走到她旁邊低聲問道：方才你爲什麼沒吃得一點點菜，就此背氣痛起來了！沙太太只當沒有聽見，無遮打算再問，不料有幾位太太看見無遮走進這邊房裏，也都一窩蜂似的跟了進來，她們一來，無遮就不能再同沙太太講別的話，而且他曉得沙太太脾氣，惹動了她不是三言兩語所能解決的，還班客人，光景也不會就走，今夜決無開談判的機會，又恐錢太太再來糾纏，惹得沙太太火上加油，分外生氣，祇是腳底下明白，推說寺裏還有法事未了，謝過了沙太太的擾，又向衆人告辭，一個人先自走了。無遮一走，沙太太照常起來招呼客人，別人那知她們的肚裏的奧妙，仍舊說說笑笑，聲色不動，有幾個不叉麻雀的告辭先走，錢太太却被留着又打了一夜的牌，她因心中快樂，手氣也因之大好，一抹三共贏了二百多元，天明回家，知道少庸還睡着沒有起身，親自到他房中，把五百元連那贏來的二百多塊一起給了他，說你可拿去，把律師那邊所墊的錢，加倍還他，千萬不可再同步高作對，要知我們家裏少不得這爿店，店裏更少不得他這個人，休聽旁邊人攛掇，有事祇消同娘商量，娘決不會教你吃虧的，少庸眼見這許多鈔票，自然滿口答應，錢太太也放心回房，王媽送白木耳進來給她吃了，方才上床睡覺，一覺醒來，少庸早已出去，到晚步高來了，錢太太陪他晚餐，告訴他如此這般，步高雖不贊成錢太太給少庸這許多錢，但爲着和自己也有切身利害關係，所以也並無表示，錢太太以爲他從此可以安心照常辦事，却不料步高經此一番打擊，覺悟到少庸年紀大了，自己不能不早作準備，從此做賬都先留下自己地步，並另在外面開設了一家米店，因爲年來做糧食生意的利息最厚，他久有此意，原想從大來名下剋些資本出去分設的，現在索性獨做，好在錢太太始終不會知道的。且說無遮大師，那夜從沙公館回寺，急得他一夜不能安枕，他和沙太太不但是師徒，還有更深一層的關係，內容惟有王小姐一人知道，因王小姐雖只一個人，却獨住着一宅小洋房，一切開消，都由沙太太供給，明說是王小姐住家，實在却是沙太太與無遮參禪說法的去處，兩心相印，無遮也深知道沙太太的性格，她雖嚴於替他介紹徒弟，無非幫他們廟中拉些生意，並不是眞願意他同別人家太太們交往，從前也曾引起一個小小風波，虧得自己舌底生蓮，說得天花亂墜，方把金剛怒目，化成菩薩低眉，足足費了半月工夫，方得功德圓滿，此番深恐爲着錢太太的事又起誤會，而且不久沙家就要到寺裏來做道場，生意雖不怕逃走，只恐熱氣換她冷氣，教旁人見了，也是佛面無光，所以非得趁早向她解釋明白不可，第二天匆匆趕到王小姐家裏，（四五）

五色鸚

·心如·

回首南荒萬里家，羽毛五彩燦光華，寄居勝國宮廷裏，曾侍當年老佛爺！

百年三萬六千場，燕子南朝傍夕陽；贏得太眞親誦咒，輸伊庸福雪衣娘！

北平中山公園所畜五色鸚鵡，日前以病死，其事曾轟動九城。以此鳥來自南洋，清季伍廷芳攜獻西太后，后絕愛憐之，鼎革後，仍豢於宮中，數載後，始改送公園，其壽當在百歲以上也。

藝人文士

·柳雍·

從增加潤例說起·

藝人文士的價值，在我國，一般的生活狀況，都非常清苦。最近參觀一個展覽會，幾個大名家的一幅中堂，不標出價目，有人去訊問，要五六千元，因爲價錢大了些，似乎不好意思標出來。旁觀的人，聽了也咋舌。其實在歐美日本，一幅畫賣五萬十萬元，原是稀鬆平常的事。所以，我見了這回事，只歎息着一般人所見者小，而藝人生活的清苦，也祇因於此了。但我對於要賣五六千元的畫家，却佩服他們有膽力，討這高價，能打破傳統的觀念。

日本畫家·收入豐富

近此，就把日本來講吧，前三百元一以月的生活費，一個四五口的家庭，非常覺得寬裕。像金石書家錢瘦鐵氏，在日本的時候，每年參加一次國辦的畫展，賣掉四五幅畫，每幅千餘元，（按名家的畫，都在萬元以上，這樣便宜）。一年的生活，便綽乎有餘，一年到頭不是應了。因此，很悠閒地作畫，到時候揀幾幅精心得意之作送去，既不愁不入選，也不愁不賣掉。若在我國，從量的方面粗製濫造，以增加收入，維持一家的苦生活，所以，藝事的不進步，是政府不加監督，實是和代價的不能增高，兩大因素。

稿費祇增三倍

再說到文稿，寫一千個字，以前出三五元稿費，如今至多只有十元，不過加了兩三倍，可是，工部局的生活程度，依照不斷人的生活指數，較以前漲到近三十倍了，還一些些的增加，豈非微乎其微？毋怪一般文士都嚷着要拋棄這撈什子的筆桿了！

畫家的潤例，因若干人的提倡增高，有許多人都跟進了，這是一種好現象，不知道一般文士又將怎樣？

藝壇之動

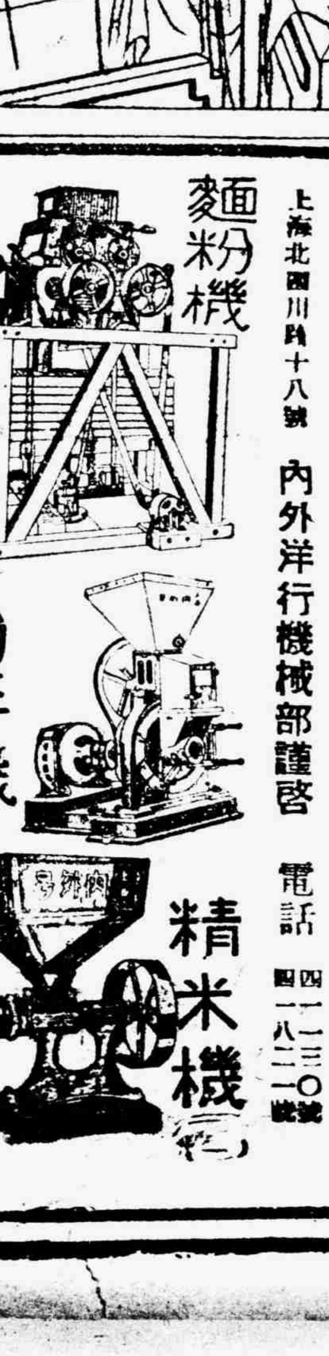
◐張石天君編寫之「血淚」，前在蘭宮公演，頗得各界好評，聞二十日後，將由大上海劇團再度演出云。

鍛鍊身體秋最宜

秋日鍛鍊身體，最爲相宜，然過猶不及，青年發育時期，倘有過分之運動，亦足以營響其健康與發育，蓋運動爲次要，主要者在於營養之良否。營養非每日美食之謂，實爲營養身體所需要之各種成份也。「若素」含有維他命B_1……B_6，强力活性酵素，賀爾蒙等，除此更有鎂鐵，鈉，鈣，蛋白質等，均爲人身不可一時稍缺者，故爲發育不良之特效藥，「若素」各地各大藥房均代售

胃腸營養　若素

經濟人工
最新發明小型
精米機　麵粉機　粉碎機　特種椰頭機
◆◆詳細說明書　函索即寄◆◆
上海北四川路十八號　內外洋行機械部謹啓
電話　四一一三〇號　四一八二〇
本行鑒於現代之需要發明四種經濟人工之小型麵粉機，精米機，粉碎機，（特種）椰頭機以上之機與衆不同式樣玲巧效率迅速電力經濟價廉物美如蒙賜顧無任歡迎此佈



請看新肝精的神效如何
一位病苦纏身的年·自從服用新肝精、歷時未久、意成鐵漢
血虧體弱　精神萎靡　惡症結核　房事過度　婦女雜症　幼兒虛弱　奇効非常
新肝精
株式會社　滿洲總漢友會商店　奉天·大連·天津·上海

中央運動場
回力球
今午五時半起　賽十盤
香檳票　九月廿七日搖彩開